



KLÁM
ÁR A
nál

HIHETETLEN
ELJE KI
RAKAT!!!!

második
import-
ól

A külkereskedel-
vezetősége tudó-
soknyelvre szóló
napokban kell be-
vezető kérvényeket
Kivétel képeznek
hatóságok, a pet-
kó kérvényei, az
benyújtandó kér-
észerelésére, saját
nációs bevitel,
itel és végül en-
ok a cégek, ame-
etikus iparkamara
ervényező bejegy-

atóságok csak az
de vizakészletei-
ki engedélyke-
kérvényekben
anonnak a szál-
Nem engedtetik
szág megváltozta-
a kiutalt kvóta
enyújtásával egy-
nyugtát csatolnak
illeték befizetésé-

jelentés
határon
bb véres
nsről

(Rador). A Tass
torból, hogy már-
szu katonai külö-
n a határra érke-
gol határőrséget,
tó vidékén. A tá-
segítségére újabb
érkeztek. A mon-
tak veszteségeik.
00 japán-mandzsuk
mongol őrállomás
löttek. Miután a
ellenfél tulerőben
a japán-mandzsuk
Amikor azután
bitések érkeztek,
szavonultak a ha-

leánygimnázium
és az iskola ba-
kola torna és ze-
iskola Marechal
helyiségében lesz

Lapkiadó E. T.
aron L. Pop 16
8-61.

ROMANIA
1 LEU POSTA
Dl. Hanassetter Robert
Disztér 2.1.e Budapest

NEHEZ

Ara 5 lej
Mérnök-
leveletet
fogadunk el
Köziratok
megőrzését és
visszaküldését
vállaljuk.
Főszerkesztő: dr. Marton
Ernő. Felelős szerkesztő: János
Ferenc. Szerkesztő: Ká-
szegi Ernő. Strada Coblescu 45
Vasarnap 1936. március 29.
5695. EV. NISZAN 6 XIX. EVF. 81 SZAM

Hitler csak másodrangú engedményekre lesz hajlandó a mai népszavazás lezajlása után is

Flandin hozzájárult egy négyhatalmi konferencia azonnali összehívásához a részletes német válasz beérkezése után

A konferencia valószínűleg a húsvét előtti héten nyílik meg Párizsban, vagy Londonban. A francia lapok szerint Hitler csatlózott Eden beszédében

Flandin és Litvinov kicserélték a francia-szovjet paktum ratifikációs példányait

London, március 28. Eden alsóházi beszédének elhangzása óta a világpolitikai helyzetben némi szélcsend tapasztalható. A kedélyek mintha kissé megnyugodtak volna s a jelek szerint most már a franciák sem zárkoznak el attól, hogy egy új négyhatalmi értekezlet keretében megtárgyalják a német-francia kiegyezés lehetőségét. Ezzel egyidejűleg Flandin tegnap fogadta Litvinov orosz külügyi népbiztost, akivel ünnepélyesen kicserélték a francia-szovjet paktum ratifikációs példányait.

Ezzel az aktussal a francia-szovjet paktum érvénybe lépett. A ratifikációs okmányok kicserélése után a két külügyminiszter hosszabb megbeszélést folytatott Eden legutóbbi alsóházi beszédéről és az általános diplomáciai helyzetéről.

A Le Journal megbízhatónak látszó értesülése szerint Flandin tegnap Edentől a javaslatot kapta, hogy a négyhatalmi konferencia azonnal üljön össze, melyet Hitler részletes válasza beérkezik a locarnói hatalmak javaslataira.

A lap szerint a négyhatalmi értekezletnek ezuttal nem az lesz a feladata, hogy újból megvitassa a március 19-i londoni határozatokat, hanem hogy megvizsgálja: milyen feltételek mellett volna alkalmazható a londoni terv az új német javaslatokkal szemben.

Flandin, a lap értesülése szerint, igenlő választ adott Eden javaslatára, de kikötötte, hogy a locarnói hatalmak állandó és szoros összeköttetés tartanak fenn egymással s hogy a német ellenjavaslatokkal szemben teljes határozottságot és egyöntetlenséget tanúsítsanak a további eljárásra vonatkozólag. A konferencia valószínűleg a húsvét előtti héten ül össze Párizsban, vagy Brüsszelben.

Eden beszéde csatlósítás volt a németek számára

Eden csütörtöki beszédével kapcsolatban a francia lapok megállapítják, hogy ez a beszéd az angol közvélemény álláspontját fejezte ki és arra támaszkodott. Szerintük a csütörtöki parlamenti vita Hitler számára csatlósítást okozott, mert a németek már azt hitték, hogy az angol kormány kebelében krízis fog beállni a Németországgal szemben elfoglalandó álláspontok különbözősége miatt és hogy Franciaország és Anglia között szakításra kerül a sor.

Hitlernek Eden beszéde után számot kell vetnie azzal, hogy külpolitikailag teljesen el van szigetelve.

Vizsgont csak tőle függ, hogy a londoni megközelítés alapján a békét szilárd alapokra leheksen fektetni.

Feltűnő élességgel foglalkoznak a francia lapok Flandin és Litvinov, valamint Ruzsdi Arras török, Ossuski cseh-szlovák és Purics jugoszláv követek és Flandin tárgyalásának eredményeivel. Értesülésünk szerint a fenti diplomaták közötték Flan-

dinnal ama aggodalmukat, hogy a németek erődítményeket építeni és hogy erődítményi terveik nem annyira a franciák, mint inkább a keleti államok ellen irányulnak és azt célozzák, hogy ezáltal Franciaország katonai segítsége nehézségekbe ütközzön arra az esetre, ha Németország keletre, mint támadó lép fel és a franciák a megtámadott államok segítségére akarnak sietni.

Hitler csak másodrangú engedményeket fog tenni

A Le Matin mai számában hivatalos információk alapján azt írja, hogy Hitler március 31-én adandó részletes válaszában csak másodrangú engedményekre lesz hajlandó, de nem fogja készségét nyilvánítani arra, hogy a Rajna-vidéken nem épít erődítményeket. Pedig az egész problémának ez a kulcsa. Németország azért akar nyugaton erődítményeket építeni, hogy keleten támadhasson.

Angliának nemcsak Franciaország megtámadására kell gondolni, hanem a franciák kötelezettségeire is más államokkal szemben.

Olaszországnak nem elég a szankciók megszüntetése

Olasz politikai körök szerint a szankciók megszüntetése Olaszországot nem elégtének ki és főleg nem jelentene számára olyan elégtételt, amely biztosíthatná zavartalan és feltétlen közreműködését az európai problémák megoldására.

Olaszország teljes erkölcsi és anyagi kárpótlást kér a vele szemben elkövetett igazságtalanságok miatt

és követeli az olasz-abesszin konfliktus körül keletkezett peranyag revízióját és annak a vádnak a visszavonását, hogy támadó állam.

Ezzel kapcsolatban Párizsból az a híradás érkezik, hogy tegnap komoly erőfeszítés történt az olasz-abesszin béke mielőbbi megvalósítása érdekében. A franciák azt szeretnék, hogy Olaszország mielőbb szabadkezelt nyerjen az európai tárgyalásokban. A Népszövetség 13-as bizottságának elnöke Madariaga tárgyalt Cerutti olasz és Walde-Marian párizsi abesszin követekkel.

Tárgyalásai azonban genfi jelentések szerint nem vezettek eredményre.

Igy valószínűnek látszik, hogy az egész kérdés újra népszövetségi tanács elé kerül, melynek intézkednie kell az olasz-abesszin viszályban kiküldött bizottságok további tevékenysége ügyében.

Hitler beszéde a Krupp-művek munkásai előtt

Jelentette az Uj Kelet, hogy Hitler tegnap megjelent a Krupp-művek telepházán és ott választási beszédet mondott az összegyűlt munkásság előtt. Hitler Göbbels társaságában jelent meg a választási gyűlésen, amelyen elő-

ször Göbbels beszélt. A propagandaminiszter a következő jellemző szavakat mondotta:

— Azok a német munkások, akik ebben a gyárban német katonák részére gyártják a fegyvereket, éppoly őrzői a birodalomnak, akár a hadsereg. Még élénken emlékezhetnek arra, hogy 17 évvel ezelőtt 13 munkás esett el az idegen gépfegyverek tüzeiben.

Göbbels után Hitler mondotta el beszédét, amely lényegében a következőket tartalmazta:

— Németország nem hátrál meg az erőszak előtt, de meg akar egyezni szomszédai-val. Ahogy nem torpantam vissza belső ellen-ségeimtől, úgy a külső fenyegetések és nehézségek elől sem hátrálok meg. Azoknak, akik szerződésességgel vádolnak, azt felelem: vajna mikor szegtek több szerződést a világ történelmében, mint az utolsó 17 év alatt? Nem ismerek más szerződést, mint azt az erkölcsi parancsot: ne zsákmányold ki, ne tedd tönkre, ne öld meg felebarátodat. Vagy hisznek a 68 milliós német népek vagy nem. Ha igen, üljenek le tárgyalni velem, ha nem, hagyják magára, ugys meg fog élni.

— Ha a külföldi politikusok bennünket akarnak megfojtani, célszerűbben teszik, ha saját népük bajaival törődnek, mint velünk. Ha vasárnap a német nép mellett áll és bizalmat szavaz nekem, új javaslatokat fogok tenni. De tegyék meg ők is ezt, ilyen bátran, ilyen őszintén.

Hitler ezután kijelentette, hogy a német kormánynak nincs semmi beleszólása Franciaországnak belügyeibe, viszont nem tűri el, hogy a francia kormány német belügyekbe akarjon elegyedni. A Népszövetségről azt mondotta, hogy az olyan palota, amelyben sok család lakik, mindegyike számára kijelölt lakosztály van. Anglia és Franciaország az első emeleten kaptak elhelyezést, míg Németország — nem tudván fizetni a drága lakbért — kénytelen volt kiköltözni belőle.

Tíz nap múlva kezdődnek a francia, belga és angol vezérkarok tanácskozásai

A Havas ügynökség jelentése szerint a belga, francia és angol vezérkarok tanácskozási tíz nap múlva megkezdődnek. Ugyancsak a Havas jelenti, hogy Ribbentropp Edennel való látogatása alkalmával azt a kérdést is feltette az angol külügyminiszternek, hogy Anglia, amely tudvalevőleg ma is érvényben levőnek ismeri el a locarnói szerződést, kötelezőnek ismerne-e el magára nézve az azonnali segítségnyújtást. Ha Németországot Franciaország részéről támadás érné. A locarnói szerződés értelmében ugyanis Olaszország és Anglia, mint kezesek, azonnali megtámadott segítségére sietnek. Eden a következőket válaszolta a kérdésre:

— Minthogy Németország egyoldalul megszegte a locarnói szerződést s magáraméve nem ismeri el azt többé érvényesnek, vele szemben Anglia nem tartja kötelességének a segítségnyújtást.

Macdonald, volt angol miniszterelnök lapja, a News Letter, az angol közvélemény álláspontját a következő három pontban fejezi ki: 1. Angliának elsősorban érdeke, hogy lehetőleg tegye Franciaország és Belgium megszállását német részről; 2. A béke biztosítására legrosszabbak a katonai és legjobbak a nyílt egyezmények; 3. A békét csakis tökéletesen végrehajtott leszerelés által lehet megvalósítani.

VILÁG TUKRÉ

A londoni egyezmény

Irta: Lloyd George

Lloyd George alábbi cikke megkülönböztetett érdeklődésre tarthat számot, mert megmagyarázza, hogy az angol közvélemény miért fogadta hűvösen és várakozással a londoni egyezményt.

Az ugynevezett londoni egyezmény nem oldott meg semmit. Ha mai formájában akarják végrehajtani, csak még jobban bonyolítaná a különben is nehéz és veszélyes helyzetet. Voltaképpen nem is egyezmény. Mikor nem egyezmény egy egyezmény? Kétségtelenül akkor, amikor a szóbanforgó legfontosabb ország nem részese az egyezménynek és nem hajlandó elfogadni azokat a feltételeket, amelyek a többiek számára elfogadhatóvá teszik. Négy ember megállapodhat bizonyos feltételekben, amelyek alapján elintézik egy állítólagos szerződésességét, amit egy ötödik követett el, de ha az utóbbi tagadja ennek az érvényességét és azt mondja, hogy a szerződést a többiek már megszegték, az tehát nem is létezik: az ugynevezett egyezmény csak azokra érvényes, akik aláírták. Valamit azonban nyugodtan meg lehet jósolni: a német kormány nem fogja elfogadni ezeket az ajánlatokat a feltételek drasztikus megváltoztatása nélkül.

Németország természetesen nem fog beleegyezni abba a klanulába, amely elítéli Németországot rajnai területeinek megszállása miatt. De ez nem is lényeges; a németek ezt a megállapítást oly véleménynek fogják minősíteni, amely őket nem köti. Valószínűleg nem fogják a francia-szovjet egyezményt a hágai nemzetközi bíróság elé terjeszteni. Persze, még ez sem teszi lehetetlenné az egyezményt. A többi hatalmak kikérhetik Hága véleményét, ha akarják. De ha ahhoz az indítványhoz érkezünk, hogy Németország egy sávját külföldi katonaság szállja meg és ezzel garantálja Németország jószándékát és egyben jelképes büntetés legyen szerződésessége miatt, Németország bizonyára megmakacsolja magát. Csak abban az esetben megy bele, ha Franciaország is megengedi, hogy hasonló méretű haderő tartózkodjék a Rajna nyugati partján egy ugyanolyan nagy francia főtámason.

De Németország nem az egyetlen ország, ahol a Fehér Könyv indítványait nem tartják elfogadhatónak. Angliában is ellenszenvnek találják a tervet, hogy angol-olasz csapatokat küldjenek a Rajna-vidékre. Ugy érzik Angliában, hogy ezáltal újra azt az egyetlen állapotot kényszerítik Németországra, amelyet a németek joggal türehtellenek tartanak és ami a jelenlegi baj voltaképpen okozója. És ami több, a közvéleményben egyre erősebb az ellenszenv olyan külpolitikai sakkhúzások ellen, amelyek révén Anglia újra belegabalyodik az európai bajokba. Ez újabb kontinentális háborúba keverhet bennünket. A jelképes rajnai haderő végül is hatalmas háborús haderővé nőhet. A közvélemény minden rétege ellenzi ezt a lehetőséget.

Jelen voltam az alsóházban, amikor Eden beszámolót tartott a locarnói hatalmak ugynevezett „egyezményének” lényegéről. Politikai pályafutásom során sokszor hallottam fontos miniszterek nyilatkozatait kormányok állítólagos eredményeiről, de sohasem láttam, hogy egy beszámolót olyan hűvösen fogadtak volna, mint Eden külügyminiszterét. Amikor beszéde végén a Ház helyeslését kérté, mondván: „remélem, a Ház úgy fogja érezni, hogy indítványaink józának és igazságosak és hogy a tárgyalásokban legalább is fontos előrelépést tehetünk”, egyetlen tenyér sem csapódott össze az egész Házban. Amennyire ismerem a parlamenti fizionómiát, csak azt tudom mondani, hogy a Házban senki sem helyeselte a dolgot. Senki sem volt meglepődött Eden kivételével, aki nyilván úgy érezte, hogy a tárgyalás vezetői jó munkát végeztek. A többiek kényelmetlen, rossz érzésű hallgatók az ügyek állását. Maguk a miniszterek is komor arcot vágtak. Eden beszámolója nem is volt teljes. Ha teljesebb lett volna, a Ház valószínűleg hangosan tüntetett volna az ügyek intézése ellen. Nem számolt be a Ház előtt a brit és olasz hatalmak ígéreteiről.

Ha a tárgyalások nem vezetnek eredményre mi vállalkozunk arra, hogy Franciaország



Takarékosság lépten-nyomon
PALMA OKMA
 TARTÓSTALPPAL

A PALMA OKMA talp
 MIZHATLAN, RUGALMAS ÉS OLCSÓ.
 Minden cipőre felszerelhető és annak tartósságát jelentékenyen emeli.
TARTÓSSÁG TAKARÓSSÁGOT jelent.

segítségére sietünk a „megtorlások” végrehajtásában. Ez a végzetes ígéret épügy jelenthet háborút, mint szankciókat.

Hába kérték, hogy olvassa fel azt a levelet, amelyben ez az ígéret le van fektetve, a külügyminiszter nem volt erre hajlandó, noha ez a tárgyalások voltaképpeni tengelye. Meggondolatlan és céltalan kihagyás volt ez, hiszen az ígéret minden részlete megtalálható a Fehér Könyvben. Ezen valószínűleg el akarta kerülni a parlament elégedetlenségének provokálását, ami csakugyan befolyásolta volna a sajtót s a Fehér Könyvet más-képpen fogadták volna.

De ha az ugynevezett londoni egyezmény nem oldott meg semmit, maga a londoni tanácskozás hasznos célt szolgált: a tárgyalások során a szenvedélyek lehiggadtak; határozatokban és jegyzőkönyvekben oldódtak fel. Az államférfiak és diplomataik a szövegek státiájával és a szavak taktikájával foglalkoztak. Flandin diadaltól ragyogva hagyta el az angol partokat. Franciaország ujra megnyerte a háborút. Ribbentropról azt mondják, hogy borongós hangulatban távozott. De mindenesetre senki sem ontott vért. A beszélgetések folytatódnak és ha ezek a nemzetközi politikások valóban értik a szakmájukat, akkor eltarthatnak még néhány hétig, de legalább is addig, amíg Európa hajója át nem jutott a német és francia választások vesztélyzónáján. Ha Flandin hallgatott volna a józan szóra, ma már valószínűleg nem volna hivatalában és a mostan hatalmon levő párt valószínűleg megbukna a választásokon. Ugy Flandin, mint Paul Boncour kénytelen franciaországi beszámolóiban tölteni győzelmi fontosságát és jelentőségét. Ez természetesen még jobban megneghezíti a józan állásfoglalást a német kormány számára, amely különlegesen ártalmas. Ebben a szakaszban megvetéssel emlékezik meg arról az ajánlatról, hogy francia földön idegen nemzetek katonái tartózkodjanak. Ezt az indítványt „szőnyegesnek” minősítette. Persze, ez jó szónoki eszköz a francia képviselők és szavazók számára, de mi lesz Németországgal, amely még mindig fontolgatja, vajjon fogadja-e el ezeket az ajánlatokat a maguk teljességében vagy részleteiben?

Ha a londoni megbeszélés csakugyan elhúzza a tárgyalásokat és esetleg új konferenciához vezet akár itt, akár Genfben, akkor jó szolgálatot végzett. Maga az egyezmény, mint olyan ajánlat, amellyel számolni lehet: képtelenség és nincs egyetlen aláírója sem, aki ezt ne tudná. Az olasz csapatok, vagyis az Etiópiát megszálló katonák bajtársainak felhasználása arra a célra, hogy Nyugat-Európában szerződés betartására kényszerítsen nemzeteket és büntető expedícióként szolgáljon, olyan groteszk, hogy a locarnói okmányt az egész világ előtt nevetéssé teszi. Ami pedig azt illeti, hogy nemzetközi katonaság szállja meg a német föld egy sávját, erről senki sem hiszi, hogy Hitler elfogadja vagy elfogadhatja. A brit közvéleménynek meg egyáltalán nem rokonszenves az ötlet, hogy angol katonák őrizzék a Rajnát és vigyázzanak arra, hogy a gallok és teutonok hajba ne kapjanak.

Ez az oka annak, hogy a Fehér Könyv, amely a négy locarnói hatalom megállapodását foglalja magában, nem talál Angliában kedvező fogadtatásra. Mindazonáltal csak hád folytassák a tárgyalásokat, meg vagyok győződve arról, hogy Németország nem ad olyan választ, amellyel elvágna a további tárgyalások lehetőségét. Lehetséges, hogy válassza közelebb hoz az esetleges megoldáshoz.

Ha Bucurestibe érkezik,
 izletes jó házi, kóser kosztot
DARVAS-penzióban
 Brezoianu 14 kaphat.

Ami sok évezreden át elrejtett igazság volt

A ptolomeusi világkép sok ezer esztendőn keresztül a renaissanceig uralkodott, bár már a római birodalom fennállásának utolsó két századában is igazságnak tartották, hogy a föld gömbölyű és a nap körül forog, de az akkori elfogult kor szellemének ellenállásán nem volt szabad nyíltan hirdetni az évezredekben át elfojtott igazságot. A huszadik század sok szepet, sok jót és sok rosszat kitermelt a kultúra és a civilizáció javára és kárára, amely az ember szolgálatában áll, de mégsem adta meg a teljes boldogságot és nyugodtságot, sőt minél magasabb fokán állunk a szó szoros értelmében vett kulturának, annál jobban érezzük szenvedéseink keresztül a lét nagy súlyát, amely lassan-lassan felőrli az élet táposó malmában az emberi szervezetet és a betegségeknek hosszú sorozatát teremt meg, ugymint gyomor-, bél-, epe-, vese- és májbajokat, ideges álmatlanságot, székrekedést és hányásokat. Az Amerikában nemrég felfedezett, ma már világhírű „Gastro D.” sokezer betegnek visszaadta elkopott egészségét, 10-15 éven át tartó gyomor- és bélfekélyeket egy rövid kúra teljesen kigyógyított és a szenvedők ma ismét egészséges emberek, a társadalom hasznos tagjai lettek.

A csodálatos hatású „Gastro D.” kapható a vezérképviseletnél: Császár E. gyógyszer-tár Bucuresti, Calea Victoriei 124. Vidékre megrendelhető 130 lej utánvét mellett.

Viharos Palesztina-vita az angol alsóházban

Az angol alsóház egyöntetűen foglalt állást a palesztinai törvényhozó tanács terve ellen

Weedgwoog ezredes, Archibald Sinclair és Winston Churchill nagy beszédei a zsidóság súlyos szenvedéseiről és a palesztinai országepítés életbevágó jelentőségéről

London, március 29. Az angol alsóház tegnap esti ülését teljes egészében a palesztinai törvényhozó tanács (Legislative Council) kérdése foglalta le s miként a lordok házában legutóbbi nagy Palesztina-vitája során történt, ez alkalommal is több angol vezető államférfi foglalt állást a leghatározottabb formában a kormány terve ellen. Az alsóház vitája újabb bebizonyította, hogy

az angol közvélemény nem osztja a kormány álláspontját a Legislative Council tekintetében,

viszont Thomas gyarmatügyi miniszter ez alkalommal sem tett mást, mint hogy fedni igyekezett a palesztinai főkörmányzót, aki ebben a kérdésben igen messze ment és erősen kitart tervezete mellett.

Az alsóház Palesztina-vitájáról alábbi tudósításunk számol be:

Az első szónok Josias Wedgwood ezredes, a munkáspárt tekintélyes képviselője, a cionizmus nagy barátja.

Wedgwood ezredes megrázó beszéde

— A mai emberiség — mondotta Wedgwood — két válsággal áll szemben: az egyik a diktátorok veszedelme a világra, a másik a zsidók rettenetes sorsa a különböző országokban. Egy egész fajt megalkannak. Nemcsak a gazdasági pozíciókból szorítják ki őket és nemcsak a falat kenyeret ütlik ki szájukból, hanem hontalanokká is teszik őket, miután elküzik tömegeiket azokról a területekről, ahol elődeik évszázadokon át éltek. Olyan probléma ez, melynek megoldásában élkel járunk, nemcsak a zsidókért, hanem a magunk megbecsüléséért, mint emberek és mint keresztények. Az oly magas kulturális állás 500 ezer főnyi német zsidóság, szétzuva áll előttünk. Ugyanez a sors fenyeget ötmillió zsidót Lengyelországban, Ausztriában, Romániában, a balti államokban és Görögországban, mert mindenütt egyre nő a náci által szított gyűlölet-propaganda. A lengyel zsidók helyzete talán a németországiaknál is súlyosabb, mert szegényebbek, mint azok s kiűzik őket, mint azokat a gazdasági életből, úgy hogy nem marad más hátra számukra, mint a kivándorlás. De hova? Palesztina ma az egyetlen reménye a zsidó népek. De a zsidó építőmunka óriási eredményeit, ezt a nagyszerű palesztinai kísérletet veszélybe sodoránk, ha az arabok kezébe adjuk a nyilvános elelnőzést. Nem adhatjuk ezt át a lakosság egy részének, csak azért, hogy magunkat feloldjuk a felelősség terhe alól, mert ez a zsidó nép utolsó reményeit zuzná szét örökre és ez szegényteljes politika volna Anglia részéről.

— Ha a palesztinai zsidó kolonizáció magával hozná a benszülött lakosság kiszármányolását és megsemmisítését, úgy az angol munkáspárt volna az első, mely ezen kolonizáció ellen fordulna. Az elmúlt 16 esztendő azonban bebizonyította, hogy az angol uralom Palesztinában a zsidó építőmunkával együtt az arab fellahok megmentését és felemelését jelenti. Hogy csak egy példát ragadjak ki: A fekete

munkások bére Haifában és Jaffában ezen idő alatt 100 százalékkal emelkedett.

Az araboknál ugyanis két osztályt kell megkülönböztetni: gazdagot és szegényt. Az effendik uralják mind a mai napig Palesztina lakosságát, mely társadalmilag igen vegyes. Olyan politika, mely a nagybirtokosokat, a gazdag kereskedőket és intellektueket támogatja, nem a zsidók ellen védene azokat — hiszen a zsidók nem sértik őket — hanem saját arab honfitársaikkal szemben, akik szociális helyzetre töreksenek. Es most alakuljon egy törvényhozó tanács, melynek többek között jogában áll rendelkezni fölötté dönteni a bevándorolt orvosok gyakorlatának korlátozására, a bevándorlás és a földvásárlás megszorítására vonatkozólag.

„Arab council”

— Nem kétséges, hogy milyen döntéseket hozna egy ilyen tanács. Arab Council volna az! Egy többség állana itt, amelyet semmilyen választás útján nem lehet megváltoztatni és egy kormány, amelyet rossz közigazgatás esetén sem lehet elmozdítani. Ez volna Anglia elképzelése egy alkotmányos helyzetről? Ne ámitsuk magunkat!

Ilyen törvényhozó tanács nem demokráciát, hanem diktatúrát jelentene a lakosság egy részéről a másik fölött.

Azt mondták, hogy ez a bevezetés egy alkotmányos életbe, közelebb fogja hozni a zsidókat és az arabokat. Pontosan ennek ellenkezője várható. A Council-terv elsie-tett és erőszakot megvalósítása tönkretethet minden szándékot arra, hogy Palesztina úgy fejlődjön a jövőben, mint ahogy fejlődött a múltban: angol jog alapján, zsidó töke finanszírozásával és egy nagy nép szabadságvágyától áthatva nemzeti otthonának megteremtésére.

Wedgwood után Sir Archibald Sinclair, a liberális ellenzék vezére szólalt fel, aki ugyancsak a leghatározottabb formában utasította el a kormány tervét, majd J. H. Thomas gyarmatügyi miniszter emelkedett szólásra, hogy válaszoljon Weedgwoodnak.

A gyarmatügyi miniszter válasza

— Amikor Wedgwood barátom megrázó szavait hallom — mondotta a gyarmatügyi miniszter — a zsidóság súlyos szenvedéseiről, minden szimpatiám a szenvedők. Nincsenek elég súlyos szavak ahhoz, hogy elitljük azokat az üldöztetéseket, amelyeknek tárgya ma a zsidó nép. Érthető, ha ma minden ország zsidósága kérdi: miért halmozói, angol kormány, újabb gondot a mi súlyos gondjainkra ilyen tervvel, mint amilyen a Legislative

CONTINENTAL SZÁLLODA
 BUDAPEST,
 VII. DOHANY-UTCA 42.
 AZ A HELY,
 AHOL A JO KOZONSEG
 JOL ERZI MAGAT,
 LEGMODERNEBB SZÁLLODAI
 KENYELHEM.
 ELSORANGU ETTEREM,
 ZENE, TANC.
 SZINHAZAK, SZORAKOZO-
 HELYEK ES A KERESKEDLEMI
 KOZPONTJABAN.
 MERSEKELT ARAK. GARAGE
 A HAZBAN.

Council? Nos, azért vagyok itt, hogy ezt a tervet megvédjem. Azt javasolták, hogy a Jewish Agency legyen egyedül felelős a zsidó bevándorlás kérdésében. Dr. Weizmann felhatalmazását bírom annak kijelentésére, hogy ami a bevándorlás kérdését illeti, a Jewish Agency elnökének nincs panasza ebben a tekintetben és bizik a közigazgatásban. A zsidók nagy munkát végeztek. A palesztinai kormány által elért hatmillió fontos költségvetési fölösleg ragyogó példája a zsidók teljesítő képességének, mert ez a fölösleg főleg zsidó pénz.

A gyarmatügyi miniszter ezután kifejtette, hogy a törvényhozó tanács terve nem új, hanem régóta szerepel napirenden, majd a következő kijelentést tette:

— Azokkal az aggodalmakkal szemben, mintha a Legislative Council veszélyeztetné a mandátumot, biztosíthatom a házat: bármilyen is legyen a Council pozíciója, a mandátum olyan tényező, mely nem képezheti kérdést és vita tárgyát.

Wedgwood: De tönkretetheti azt!
 Thomas: Nem, Wedgwood ur, kijelentem a kormány nevében, hogy ez a kérdés vitán felül áll.

Churchill nagy beszéde

Ezután Winston Churchill konzervatív vezér emelkedett szólásra az egész ház feszült figyelmé középette. A mai állapotok között — mondotta Churchill — a Councilra vonatkozó ígéret beváltása esz-telen dolog volna az arabok érdekében. Még kevésbé szolgálná egy ilyen lépés Palesztina egyetemes érdekeit. Reám mondotta Churchill — reádkivül mély tással van az egyöntetű ellenzék a Council szemben. Elhiszem, hogy a főmányzó igen tehetséges ember, ilyen ké-déseket azonban még sem lehet egyetlen ember véleménye után eldönteni. Azt mon-dották itt, hogy a Balfour-deklaráció bizo-sított van, nekem azonban nagy kétsé-geim vannak eziránt. Palesztinában eddig jó munkát végeztünk. Csak azt tanácsol-hatom: ne siessenek a fennálló rendszer megrendítésével, még várhaiunk. Meg va-gyok győződve róla, hogy ha a mi képvise-lőnk Genfben úgy fogja feltárni a hely-zetet, ahogy az itt az alsóházban történt minden felszólaló részéről, úgy az szíve meghallgatásra fog találni.

Churchill ezután a németországi zsidóság borzalmas szenvedéseiről beszélt és jelentette, hogy a háznak nem szabad megengednie, hogy az egyetlen kapu, a zsidó egyetlen reménye: Palesztina bezárjon előttük.

Churchill beszédét viharos tapssal fogadta az alsóház. Hasonló szellemben szólaltak fel más képviselők is, közöttük L. S. Amery, volt gyarmatügyi miniszter is.

Wachzor, Imakönyvek
 Gyapju és selyem Talszkek
 valamint mindenféle rituális cikkeket legúj-tanysabban beszerezhetők
Rosenzweig Anton cégnél Cluj
 Kérjen ingyen árjegyzékeket.

Dalad pár tá minis had

Chisincu, ma napokon kereszt A tegnapi tárg meg a védőbesz fogalmáról bes eltekintve, fele hedinti választ kus szabadságg Constantinescu parasztpart az gozók országos a fasiszta terro

Osvald Teod mében beszélt. tanulmányozta, tott bizonyíték Derevicinek Co kapcsolatáról. zik. A vádirat cu Jasit, hogy munkásság pr remteni. Az os hivatlanok foly harc reális társ előbb Lasalle, osztályok közö társadalomban ezek az erők n napra, és évről. Az osztályok h tát nem lehet á tani és a töke r nem csak a m nem tilthatja m ez törvényen ki ség. Milyen cim vadiottakat, aki ben az elnyomo Teodorcanu e vel foglalkozik egyetlen tény s lágításba helye

Select Mo

A r
 Elitlják a
 Genf, márciu népszövetségi p amelynek célja dolgozni ki a r való felhasznál egyes kormány nak, hogy orsz olyan rádióelő szellemével elle ra, hogy egyet



Felöltő Sliper Trencsko
 női és férfi Fulgarin
A „COSTUM”-nél Piața Unirii 10.



Daladier és a Jolliot—Curie házaspár táviratilag tiltakozott Tatarescu miniszterelnöknél és a chisinaui hadbírósnál Constantinescu-lasi elítélése ellen

Ítélet előtt a nagy per

Chisineu, március 28. A hadbírósnál napokon keresztül folynak a védőbeszédok. A tegnapi tárgyaláson Nitulescu kezdte meg a védőbeszéd sorát, aki a népfrent fogalmáról beszélt. A külföldi példáktól eltekintve, felemlíti a hunedoarai és mededinti választásokat, ahol „a demokratikus szabadságjogok védőfrontja”, amelyet Constantinescu Jasi vezetett, a nemzeti parasztpárt az ekésfront és a magyar dolgozók országos szövetsége működtek össze a fasiszta terror ellen.

Osvald Teodoreanu dr. Derevici védelmében beszélt. A vádiratot tüzetesen át tanulmányozta, de adatokkal alátámasztott bizonyítékokat nem talált. Beszélt Derevicinek Constantinescu Jasivel való kapcsolatáról. Az osztyáharcról értekezik. A vádirat azzal vádolja Constantinescu Jasit, hogy osztyáharccal készült a munkásság proletár diktatúráját megteremtteni. Az osztyáharcról hivatottak és hivatalnok folyton beszélnek. Az osztyáharccal reális társadalmi jelenség, amelyet előbb Lasalle, majd Marx konstatált. Az osztyályok között lévő antagonizmust a társadalomban rejlő erők váltják ki és ezek az erők napról-napra, hónapról-hónapra, és évről-évre nyilatkoznak meg. Az osztyályok harmonizálásának gondolatát nem lehet áldozatok nélkül megvalósítani és a töke nem képes áldozatokra, hanem csak a munka. Semmiféle törvény nem tilthatja meg az osztyályharcot, mert ez törvényen kívül álló társadalmi jelenség. Milyen címen akarják tehát elítélni a vádlottakat, akik az osztyályharccal kapcsolatban az elnyomottak oldalára állottak.

Teodoreanu ezután a kérdés jogi részével foglalkozik és megállapítja, hogy egyetlen tény sincsen helyes jogi megvilágításba helyezve a vádiratban.

Paraschivescu Bălăceanu, védőügyvéd az antifasiszta mozgalomról beszél és annak háboruellenes intencióiról. A fasiszta és a háboruellenes harc azonban semmiféle vonatkozásban nem jelenthet büncselekményt. A Marzescu-féle törvény egyetlen paragrafusa sem tekinti büncselekménynek a háboruellenes harcot és alkotmányserést követve el az a bíróság, amely ilyen alapon ítéletet hozna. Pontról-pont-ra bizonyítva, hogy a vád állításai tartathatlanok.

Dubinschi Rosenberg Paula vádlott védelmében szólal fel. Rövid szónoki műremeknek is beillő beszéde után az elnök szerencsekívánatait fejezte ki az ügyvédnek, nagyszerűen megkonstruált beszédért.

Marcheti, majd Magder védőügyvédek beszéltek ezután. Magder részletezte az ügyész vádbeszédét, megállapítja, hogy egyetlen büntető cselekmény nincs felsorolva a vádiratban.

Tegnap nagy feltűnést keltett, hogy Daladier volt francia miniszterelnök és a ma kormányzó radikális párt elnöke táviratot küldött Tatarescunak és a chisineui hadbírósnak, amelyben kéri Constantinescu Jasinak és nyolc intellektuel társának felmentését.

Hasonló táviratokat küldtek Cudenet, a köztársasági szocialista párt elnöke, valamint Langevin, a világhírű francia tudós.

A Jolliot-Curie házaspár, a párizsi tudományegyetem Nobel-díjas tanárai, a következő táviratot küldte:

„Érdeklődéssel figyeljük Constantinescu Jasit és többi antifasiszta vádlott társainak perét. Reméljük, hogy a hadbírósnál el fogja ejteni a nagytekintélyű vádlottak elleni vádat és fel fogja őket menteni.”



Olaszország teljesen bekebelezi Albániát

Olasz tisztviselők teremtik meg az albán közigazgatást és tízezer főre emelik az albán hadsereget, amelyet olasz katonatisztek képeznek ki

Belgrád, március 28. A belgrádi politika Olaszország balkáni politikájának az előretöréséről is és feltűnő tudósításában ismerteti Olaszország albániai terveit. A tiranai paktum megújítása, írja a Politika, elő fogja segíteni az olasz politika előretörését a Balkánon. A megegyezés a belgrádi lap szerint óriási elégedetlenséget keltett az albán nacionalisták körében.

A balkáni paktumot aláíró államok Albániának és Olaszországnak ezt az eljárását kétszínű játéknak tartják. Az új olasz-albán paktum egyébként tizenegy pontból áll és így hangzik:

1. Az összes albán közigazgatási hivatalokhoz olasz instruktorokat neveznek ki. Az erre vonatkozó rendelet már meg is jelent az albán hivatalos lap március 17-i számában.

2. Az albán hadsereg létszámát tízezer főre emelik és újabb olasz katonai oktatók érkeznek az albán hadsereg kiképzésére. Az instruktorok élén egy olasz tábornok áll, aki egyben az albán vezérkar főnöke is lesz.

3. A valonai-öböl fölött elhúzódó hegységben erődítményt építenek. Az erőd kiépítését az albánok végzik.

4. A durazzói kikötőben autonóm hajóigazgatóságot létesítenek. Az igazgatóság élén olaszok állnak, akik kölcsönt fognak fölvenni a kikötő kiépítésére. Az albán parlament már meg is szavazta az erre vonatkozó törvényt.

5. Az 1933-ban bezárt katolikus egyházi és olasz magániskolákat újból megnyitják.

6. Az olasz szociális egyesületek szabadon működhetnek Albániában, olasz napközitthonokat és szegényházakat létesíthetnek Albániában.

7. Agrárbank létesül olasz tőkével.

8. Dohánymonopólium igazgatóságát szerveznek olasz irányítással. Az olaszok erre a célra hárommillió aranyfrank kölcsönt adnak.

9. Az albán terményeket speciális olasz társaság utján értékesítik.

10. A meglevő olasz petróleum-koncessziót kiszélesítik.

11. Negyvenmillió aranyfrankról szóló új kölcsönt kap Albánia. még pedig ugy, hogy öt évig évi nyolcmillió frankot folyósítanak.

A belgrádi lap tiranai jelentése végül arról szól, hogy noha Fraseri albán miniszterelnök, hogy némileg enyhítse az albán nacionalisták elégedetlenségét, ki-



jelentette, hogy a megegyezésnek nincsen politikai és katonai klauzula, azonban a tizenegy pont annak éppen az ellenkezőjét mutatja. Albánia, úgy látszik, végleg szakított a balkáni orientációval és nyíltan Olaszországhoz csatlakozott. Olaszország szilárdabban megvetette a lábát a Balkán félszigeten, ami olyan körülmény, hogy azzal komolyan számolni kell — fejezi be tudósítását a Politika.

— Német repülőgépről fényképfelvételt készítettek egy holland kaszárnyáról. Amsterdamból jelentik: Az amvenlói kaszárnya felett tegnap csekély magasságban egy német repülőgép jelent meg, amely tisztán kivehetően fényképfelvételt eszközölt a kaszárnyáról.

Select Muzgő BLOOD KAPITÁNY Select Muzgő
 Rafael Sabatini izgalmas regénye, főszerzőkben:
Errol Flynn, Olivia de Havilland
 (a Szentivánéji álom főszerzője)

Hétfői kezdettel: A DIKTÁTOR
 egy szenvedélyes szerelem megindító története, főszerzőkben:
Clive Brook, Madeleine Carroll

A rádió nemzetközi cenzurája

Éltilják a háborus uszítást és a valótlan politikai híreket

Genf, március 28. A jövő hónapban a népszövetségi palotában értekezlet lesz, amelynek célja nemzetközi egyezményt dolgozni ki a rádióknak a béke érdekében való felhasználására. A terv szerint az egyes kormányok kötelezettséget vállalnak, hogy országukban megtiltanak az olyan rádióelőadásokat, amelyek a béke szellemével ellenkeznek és ügyelnének arra, hogy egyetlen rádióelőadás se tartal-

mazon háborura való uszítást. Megakadályoznák továbbá azt is, hogy olyan híreket adjanak le, amelyek nem felelnek meg a valóságnak és ártanak az egyes országok közötti nemzetközi viszonyoknak. Egyébként is a kormányok a nemzetközi hírekre nézve cenzurát állítanak fel és az egyes rádiók csak olyan külpolitikai híreket továbbíthatnak, amelyeket előzőleg jóváhagytak.

Ha Bucurestibe utazik, szálljon meg a

HOTEL BOULEVARD-ban

Nyugateurópai kényelemmel berendezett szállodánk a főváros szívében fekszik. Telefon, fürdő, hideg-melegvíz minden szobában. — Iskolázott, fegyelmzett személyzet. — Szobák már 150 lejtől kezdődően. Vendégeinket minden vonatnál idegen nyelveket beszélő tolmácsunk és kényelmes autóbusszunk várja.

Márványtermünkben elsőrendű étterem.

IGAZGATÓ: WASS JENŐ.

NTAL
 DA
 ST,
 CCA 43.
 Y,
 ZONSEG
 GAT,
 SZALLODAI
 AL
 TEREM,
 C.
 ZORAKOZO-
 ESKEDELEM
 BAN.
 GARAGE
 N.

ok itt, hogy ezt
 javasolták, hogy
 egyedül felelős a
 ében. Dr. Weiz-
 rom annak kije-
 vándorlás kérdé-
 elnökének nincs
 en és bizik a köz-
 nagy munkát vé-
 mány által elért
 ési főlegleg ra-
 teljesítő képessé-
 főleg zsidó pénz.
 er ezután kifej-
 tanács terve nem
 bel napirenden,
 tést tette:
 makk szemben,
 cil veszélyeztet-
 thatom a házat:
 uncil pozíciója, a
 mely nem ké-
 ryát.
 eheti azt!
 od ur, kijelen-
 hogy ez a kérdés

il nagy beszéde
 ill konzervatív
 az egész ház
 . A mai állapo-
 Churchill —
 t beváltása esz-
 ok érdekében
 gy ilyen lét-
 keit. Reám
 dkívül mély
 llenzék a C
 hogy a fő
 aber, ilyen ke-
 lehet egyetlen
 nteni. Azt mon-
 d-klaráció biz-
 an nagy kése-
 sztinában eddig
 k azt tanácsol-
 nnálló rendszer
 aunk. Meg va-
 he a mi képví-
 feltárn: a hely-
 házban történt
 hogy az szíve

tországi zsidó
 ről beszélt és
 em szabad m
 kapu, a zsidó
 szтина bezár

os tappsal f.
 szellemben szó-
 s, közöttük L.
 si miniszter is.

nyvek
 zsek
 cikkek legjutá-
 zhetők
 cégnél Cluj
 zékeket.

lgarin

Lakjon Budapesti szívében!
Merano szálloda
 IV. Bécsi-ucca 2.
 Telefon: 81-4-94 és 81-3-96.
 Kifőtten felszerelt olcsó szobák, elsőrendű konyha.
Uj társashelyiségek!
 Központi fűtés. — Hideg-meleg folyóvíz. Liftszállítás le és fel. — Panziórendszer.

RÁDIÓ MŰSOR

Vasárnap, március 29.
 Bucuresti. 17: Zenekar. 18:15: Táncczene. 21: Enekkar. 21:30: Hírek. 21:45: Rádiózenekar. 22:55: Hírek.
 Budapest. 9:30: Hírek. 12:25: Az operaház tagjaiból alakult zenekar. 14: Ariák és hegedű szólók. 17: Szalonzene. 20:10: Operatársulatok. 23: Jazz, Sebő Miklós énekszámával.
 Bécs. 17:45: Bécsi zene. 23:20: Híres énekesek lemezei.
 Belgrád. 18:30: Rádiózenekar.
 Brüsszel. 23:45: Wagner: Siegfried idill.
 24: Jazz.
 Droitwich. Mozart és Schubert művek. 20: Alt és zongoraszó.
 Ljubljana. 17:20: Hangverseny. 22:15: Rádiózenekar.
 Osló. 18:15: Cselló. 20:25: Rádiózenekar.
 Prága. 19:10: Fuvószenekar.
 Regional. 17:30: Katonazene. 19:45: Palladium zenekar.
 Róma. 17: Szimfonikus hangverseny.
 Stockholm. 22:20: Kamarazene.
 Starssbourg. 21:15: Közvetítés a Vigoperából.
 Toulouse. 21:125: Szalonzene.
 Varsó. 20: Szimfonikus zene.
 Zágráb. 21: Divatos dalok.

BOGARAK,
 fűcskék, polcsók, legyek és mindenféle rovarok radikálisan kipusztíthatók a **KATOL** japán rovarpor által.
 K. H. Balázs Budapest, St. János 7.

Hétfő, március 30.
 Bucuresti. 17:15: Lemezek. 18:15: Zenekar. 19: Hírek. 21:45: Vendégül zene. 22:45: Hírek.
 Budapest. 6:45: Torna, utána hanglemezek. 10: Hírek. 13: Cigányzene. 17: Klasszikus táncszámok. 18:25: Gordonka. 19:35: Zene-számok, előadják Honoky Hanna és Szűcs László. 20:40: Hírek. 21: Cigányzene. 22:55: Szalonzene.
 Belgrád. 19:50: Rádiózenekar. 20:50: Leoncavallo: Bajazzok, opera.
 Brüsszel. 18:30: Könyv zene. 21:35: Szimfonikus hangverseny.
 Droitwich. 17:45: Schumann és Kodály művek. 23:15: Rádiózenekar.
 Hilversum. 20:10: Rádiózenekar.
 Ljubljana. 21: Fuvolahármas.
 Osló. 18:20: Hárfaszóló. 20:40: Schumann: Karnevál.
 Prága. 16:10: Szalonzene. 17:40: Mozart- és Beethoven-dalok.
 Radio Paris. 18:20: Szimfonikusok. 19:30: Hangverseny. 21:45: Kamarazene.
 Regional. 20:15: Szalontrio.
 Róma. 21:45: Rendőzenekar.
 Stockholm. 20: Rádiózenekar.
 Strassbourg. 17: Szórakoztató zene.
 Toulouse. 19: Szalonzene.
 Varsó. 20: Könyv és szalonzene. 22: Szimfonikusok.
 Zágráb. 21: Orosz zene.

Intelem csekélyebb értékű utánzatoktól! Reklámunk és hirdetésünk szövegeink utánzása sohasem pótolhatja az antiszeptikus módon készített és fertőtlenített **Primeros** guminak összehasonlíthatatlanul finomabb és egészségesebb minőségét.

Dr. Fischer József és Geiger Móric nyitják meg az „Igéret földje” cluji filmbemutatót

Április 1-től kezdve három napig fut a Royal-mozgóban az „Igéret földje” c. Keren Hajjeszód film, mely elé a város zsidósága nagy érdeklődéssel tekint. A filmet dr Fischer József és Móric Geiger, a Keren Hajjeszód központjának kiküldöttje vezetik be az első előadáson, akik ismertetni fogják a pályadíjnyertes film keletkezését és jelentőségét.

FAGYLALTOZNI
 jöjjön a TAKÁCS cukrászdába Str. Bariju 10

KÜZGAZDASÁG

Megkapta a szövetkezeti központ a pamutfonal behozatali engedélyt

A fogyasztási szövetkezetek központja március 23-án megkapta az importengedélyt 225 ezer kilogramm parasztfonal behozatalára. A teljes mennyiség értéke 13 millió 500 ezer lej, melyből 9 millió lej értékű fonalat 150 ezer kgr. súlyban Angliából, a fennmaradó mennyiséget pedig Cseh szlovákiából fogják importálni.
 Minthogy a fonalmennyiség már csak áprilisban érkezik az országba és április végénél hamarabb aligha kerülhet a fogyasztókhoz, előreláthatólag a szövetkezeti központnak nem lesz könnyű a szeton után einyeznie a mennyiséget, ha azt ténylegesen a falvakhoz akarja eljuttatni.

Tovább esnek a külföldi devizák a magánforgalomban

A külföldi devizák a magánforgalomban az utóbbi napokban újabb árfolyamhanyatlást szenvedtek. A bucaresti piacon a francia frank 11.40—11.50-re lanyhult, a svájci frank 57.50—58.50 lej, az angol font 860—870 lej, sőt a dollár is esett, amennyiben a legújabb jegyzések 170—172-vel kotirozzák. A pengőt még ma is 34—36 lejjel jegyzik a fővárosban, a cseh korona 6.90—7 lej.

Az aranyérmek is követik természetesen az effektív valuták lemorzsolódását és a Napoleon aranyat 1140—1150 lejjel adják. Az aranyfont 1420—1430 lejre esett vissza.
 Jellemző, hogy az osztrák silling csütörtökön 32.50-re hanyatlott a bucaresti feketetözsde és további lemorzsolódásra van kilátás.

GAZDASÁGI TANÁCSADÓ

M. E. Kérdés: Fiamnak seprűgyára van, amely 2—3 munkással dolgozik, gépi berendezése nincsen és így a forgalmi adótörvény szerint nem esik ezen illeték alá. Az elmúlt évben a pénzügyi hatóságok felszólították, hogy vezessen registru special-t és fizesse a forgalmi illetéket. Fiam

Sidy Thal
 a nagyevű zsidó szubrett megkezdte erdélyi turnéját

ADOLF TEFFNER művészeti vezetése alatt a **Car-na-val** című revüvel. A társulat külföldi kötelezettségei miatt minden nagyobb erdélyi városban csak egy előadást tarthat, éppen ezért a zsidó közönségnek nem szabad elmulasztani az alkalmat, hogy Sidy Thal legjobb szerepében láthassa. A Car-na-val hónapokig zsufolt házak mellett ment Bucarestben és a fővárosi sajtó a legnagyobb elragadtatás hangján emlékezett meg úgy a darabról, mint Sidy Thalról.

A zsidó színtársulat programja a következő:

Bistrița	29
Baia-Mare	30
Satu-Mare	31
Dej	1
Tg.-Mures	2

Keresek
 fővárosban nagy üzlet jelentős kézimunka-, gyapjú-, himzőanyagok osztálya részére
vezetőt, vagy vezetőnőt
 Nagy szakértelemmel kell rendelkeznie és a román nyelvet tökéletesen kell birnia. Félyképpel és bizonyítványmásokkal ellátott részletes ajánlatok címezendők: Grand Hotel, Bucuresti, pentru D.

fellebbezett ez ellen és fellebbezése a minisztériumhoz került, amely azonban elutasító döntést hozott azzal az indoklással, hogy a seprűgyártás szériában való iparüzést jelent és így a forgalmi adót fizetnie kell. Mit kell ez ellen tennünk?
Válaszunk: Az a bírósági döntés, amelyre Ön is hivatkozik levelében s amelyet az Uj Kelet is közölt, tényleg úgy intézkedik, hogy a forgalmi adótörvényt miniszteri rendelkezés nem módosíthatja és így a fia vállalata, mint oly üzem, amely a törvény szerint kisiparinak minősítendő, nem esik forgalmi adó alá. Mi a magunk részéről azt a tanácsot adjuk, hogy amennyiben fia üzeme képesítéshez kötött iparág, tehát kisipari jellege semmi körülmények között sem vitatható el, szándékosan mulassza el a forgalmi adó fizetését, hogy ezáltal bírságjegyzőkönyvet vegyenek fel ellene és ezt a jegyzőkönyvet támadja meg a bíróság előtt, ahol feltétlenül nyert ügye lesz. Más megoldási eljárást nem tudunk.

W. J. Az illatszertár, parfümeria, épp-egy cégjegyzési kötelezettség alá esik, mint bármely más kereskedés, például divatárüzlet. Az illetékes iparkamaránál tehát be kell jegyeztesse magát.
Kölsönkötvény. Zalau. Helyesebbnek tartjuk, ha most már vár egy-két napot, mivel április elsején megjelennek azok az új törvények, amelyek az új költségvetéssel kapcsolatosan több függőben lévő adó, illeték és pénzügyi kérdést rendeznek és az egyik törvény részletesen intézkedik a konsolidációs kötvények elfogadásánál, illetőleg az adókompenzációnak ügyében is.

Ha jól és olcsón akar **PALESZTINÁ-ba utazni a Telavivi mintavásárra és az orvoscongresszusra** 40%-os utazási kedvezményvel, forduljon bizalommal **O. R. T.** Organizatia Română de Turism s. a. Bucuresti, Bdul Take Jonescu 3. sz. Telefon 4-41-65 és Cluj, Regele Ferdinand ut 33. Telefon 10-26. utazási irodához.

Constantinescu bankkormányzó a kisantant jegybankjainak belgrádi konferenciáján
 Bucuresti, március 28. Mitița Constantinescu, a Banca Naționala kormányzója ma reggel Belgrádba utazott a kisantant jegybankjainak konferenciájára. Kíséretében van Lapedatu adminisztrator és két tisztviselője a Nemzeti Banknak. A belgrádi konferencia után Constantinescu Zürichbe utazik, ahol fontos találkozója lesz Bachmannal, a Svájci Bank kormányzójával.

Külföldi utamról visszatérve **női ruha-szalonomat** újra megnyitottam. **Böske Gratz** Cluj, Calea Regele Ferdinand 59. Eredeti modellek Eredeti modellek

A feg meg Burti nált

Burtica á foglalkozo

Cluj, március 29. napja, tizennyolc Burtica asszony, több, mint a társ. A vágató tempót kimerit. Harn a bíróság. Két rendelve. Kétszer tak. Burticané m apróság, epizód. bűntügy tárgyató semim tárgyi bí kezik még a bíró gyilkossággal vá várna rá, ha szá nek mondják ki. zonyíték nem fek talán, amelyből a hetne levonni, ho
 Levelek feksze tanuvalomások nak a levelek és ról, jelleméről, egész multjáról azonban semmi s értök kihallgatás azonban minde konkludál, hogy október kilencedi indulásában — a után előfordul ná próbálta ki a fü gondolatokkal fo szony ijedten, revolvert elvonn sülit el a fegyver val később a kil vedjen, az asszon ottak padjára k

Ma reggel félk Dunca elnök a zás után a bírós gátja az ügyész értéket, Rosca szakértőnek de Silny ezredest és stija, hogy hé Schreiber Snyder zék.
 Ezután Coriol gátot hallgatják réék a legbékés

Bete

A legtöbb be emelkedés. Egy potot idéz elő, el és gyengíti a minden kezelés sorban a lázt nek lecsillapita Nemrégén m gyógyszereket betegeknek, am hezen voltak tők és a szivet támadták meg, az összes orvos ten Carmol-os lést ajánlanak. A Carmol-os lések, mint a hőmérséklet ell nek a következ vannak:
 1. Egyszerre egész szerveze
 2. A hatás biztos.
 3. A bedörzs riti ki a beteg A Carmol-os szer a lázt k

A fegyverszakértők a helyszínen megállapították, hogy nem Burticané, hanem Burtica használta először a revolvért

A tanúk azt vallják, hogy a házastársak békésen és harmónikusán éltek

Burtica állandóan az öngyilkosság gondolatával foglalkozott

(Uj, március 28. (Az Uj Kelet tud.) Két napja, tizennyolc órája folyik a tárgyalás. Burtica asszony, Pintilescu Viorica ma sápadtabb, mint a tárgyalás megkezdésekor volt. A vágató tempóban folyó tárgyalás mindenkit kimerít. Harminc tanút hallgatott már ki a bíróság. Két helyszíni tárgyalás volt elrendelve. Kétszer zárt tárgyalást is tartottak. Burticané magánügyei, számtalan olyan apróság, epizód, ami nagyon messze áll a bűnügy tárgyától, került megvitatás alá, de semmi tárgyi bizonyíték felett nem rendelkezik még a bíróság. Pintilescu Vioricat férjgyilkossággal vádolják, 10-15 évi fegyház várná rá, ha szándékos emberölésben bűnösnek mondják ki, de semmi olyan tárgyi bizonyíték nem fekszik jelenleg a bíróság asztalán, amelyből azt az egyenes konklúziót lehetne levonni, hogy az asszony gyilkolt.

Levelek fekszenek a bíróság előtt és a tanuvallomások halmazai. Mindent elmondanak a levelek és a vallomások Burtica életéről, jelleméről, természetéről és az asszony egész multijáról a mai napig. Gyilkosságot azonban semmi sem bizonyít. A fegyverszakértők kihallgatása folyik, jelen pillanatban azonban minden észszerű dedukció oda-konkludál, hogy Burtica Vasile a tragikus október kilencediki estén — pillanatnyi felindulásában — ami barátai szerint nap-nap után előfordul nála, revolverének működését próbálta ki a fürdőszobában, öngyilkossági gondolatokkal foglalkozott és mikor az asszony ijedten, beteges izgalommal akarta revolverét elvenni tőle, a dulakodás hevében súlt el a fegyver, hogy Burtica néhány órával később a klinikai műtőteremben kiszemvedjen, az asszony pedig a bíróság elé, a vádlottak padjára kerüljön.

Boldog családi élet

Ma reggel félkilenc órakor nyitotta meg Dunca elnök a tárgyalást. Rövid tanácskozás után a bíróság elhatározta, hogy kihallgatja az ügyész által javasolt fegyverszakértőket, Rosca Emil és Ráthonyi Károlyt, szakértőnek delegálja továbbá hivatalból Silny ezredest és a védelem képviselőit utasítja, hogy hétfőre Dumbraveniből Roland Schreiber Snydert, mint szakértőt megidézzék.

Ezután Coriolan Dragulescu egyetemi hallgatót hallgatják ki. Ugy tudja, hogy Burticané a legbékésebb és legboldogabb családi

életet élte. Soha semmi zavaró momentumot a házastársak között nem látott. Rége óta ismeri az asszonyt, akit nem tart képesnek arra, hogy a legnagyobb felindultságában is a tragédiának előidézője lehetett volna. Dragulescu Olga, az előbbi tanu felesége hasonlóan vall.

Rosenberg Tibor magánhivatalnok 1923 óta ismeri Burticát. Vehemens, könnyen izguló és hirtelen természetű ember volt, állandóan revolvert hordott magánál és nem egyszer hangoztatta, hogy öngyilkos lesz. Halála napján azt mondta a tanúnak, hogy három-négy hétre Bucurestibe készül utazni. Közlebbit Rosenberg nem tud mondani.

Dr Mendelovits Izsák orvos, belgyógyász, betegsége idején kezelte az asszonyt és beszéltatta a Mátyás-szanatóriumba. Colfescu ügyész kérdi, milyen betegsége volt Burticanének.

— Női baja volt — válaszolja az orvos —, hogy milyen természetű azt nem mondhatom meg.

A vádlottné felmenti az orvost a hivatalos titoktartás alól, mire a bíróság zárt tárgyalást rendel el, ahol Mendelovits dr ismerteti az asszony betegségét.

Negyedórával később Dunca elnök újra megnyitja a nyilvános tárgyalást. Papilian Viktor egyetemi tanárt hallgatják ki. A legkitűnőbb véleményvel van a vádlottnőről. Öt éve ismeri Pintilescu Vioricát, a legjobb tanítványa volt az egyetemen, kitűnő irodalmárnak tudja. Egy egyetemi tanárok közül álló bizottság előtt dolgozatával első díjat nyerte.

Burticané multja

Ronai Anton operai karmesterek a kihallgatása következik. Ronainak az asszonyról keringő memendondákról kell felvilágosítást adnia. Hét éve ismeri Burticanét. Éveken keresztül udvarolt neki, de házasságról sohasem volt köztük szó. Házassága után is találkozott az asszonnyal, aki bemutatta a férjének.

Ronai elmondja, hogy a diákkorában, ahol Pintilescu Viorica lakott, valaki gúnyverset írt róla az asszonnyal és az asszony szeretőivel kapcsolatban. Nem ismeri a vers szerzőjét, de megválaszolta azokat ugyancsak versben. A tanu elmondja ezután, hogy sohasem adott hitelt azoknak a híreszteléseknek, amik Pintilescu Vioricáról keringtek. Egy Buga Ileana nevű diáklány jött egyszer



Az ernyővel megvédi a kalapját és kabátját, de... nem a bőrét!

Ezért naponta kétszer jól dörzsölje be a bőrét Niveával, ottl puha, nyulekony lesz még ha nedves és hideg időjárás is van. A Nivea pótolhatatlan, mert az egyedüli krém, amely Eucerint tartalmaz és ez a csodás hatásának titka.

Csak NIVEAT a BÖRENEK

NIVEA-CRÈME doborban és tubusban Lei No. 12. NIVEA-OLAJ Lei No. 14.

hozza, aki azt mondta, hogy bizonyítani tudja, hogy a nőnek több férfivel van egyszerre viszonya. Ronai egy évi időt adott neki a bizonyításra, az év letelte után azonban, mikor látta, hogy felelőtlen híresztelésekről van szó, a diákkorban fegyelmi bizottsága elé állította a lányt, később azonban Buga Ileana szüleinek a kérésére elállott attól, hogy megbüntetését kérje. Ronai esketésére kerül a sor, kiderül azonban, hogy felekezeten kívül, úgyhogy a lelkiismeretére esküszik.

Nem voltak haragban Burticaék október 9-én

Weisz Margit, Mendelovits dr asszisztensnője a következő tanu. A vád azt akarja bizonyítani vele, hogy október 9-nek estjén Burtica haragos viszonyban volt a feleségével. A lány elmondja, hogy Burtica az emlékezetes estén bejött a hálószobába, ahol az asszony gyengélkedett, kétszer köszönt az asszonynak, de az nem fogadta. Ezután a nevével szólította Burticanét, mire az feléje mosolygott, ami kizárja, hogy haragudott volna a férjére. A tanu kijelenti, hogy ugyanezeket mondotta a vizsgálóbíró előtt is, nem pedig azt, hogy a házastársak haragban lettek volna egymással.

Ujra a betegségről kerül szó, mire az elnök másodszor is zárt tárgyalást rendel el.

Volt hozomány a Pintilescu Vioricanak?

Pollák Miksa kereskedő elmondja, hogy nála volt alkalmazásban mint könyvelő Burtica. Október 9-én szomorúnak és levertnek látta. Gyakran volt azelőtt is ideges és ingerlékeny. Ha az okát kérdezte ennek, azt mondta, hogy a felesége beteg és nem élhetnek együtt, mint rendszeren a férj és feleség. 1935 szeptemberében 50.000 lejt kért kölcsön két-három napra, azzal, hogy feleségének a hozományából fogja azt visszatéríteni. Három nap múlva tényleg megadta a pénzt. Pollák vallomása az a része amellelt bizonyít, hogy Burticanének, mint azt a tegnapi tárgyalási napon állította, tényleg volt hozománya.

Burtica lelővéssel fenyegeti barátait

Pollák azután elmondja azt, hogy Burtica állandóan revolvert hordott magánál, egy-izben pedig, amikor

a Regina Maria utcában lakott egy butorozott szobában, belélt revolverével az ajtóba, hogy kipróbálja a fegyvert.

Burtica egyizben egy Vermes nevű házlygnőket, amikor Motilor uti házat vette, tárgyalás közben lelővéssel fenyegette meg. Egyik barátjának, aki rosszkezdve és lehangoztsága okáról érdeklődött, ugyancsak azt mondta, hogy ha még egyszer ilyet kérdez,

lelővi.

Jelentéktelen tanu kihallgatása után Dorina Pintilescu, a vádlottné huga következik.

Pintilescu Dorina azt állítja, hogy nővére kapott 400.000 lej hozományt a szüleitől. Szülei jólszituált emberek. Ezután a tanu levelet és levelezőlapot vesz elő, amelyet Burticától kapott október 8-án, illetve 9-én. A levél szeptember 19-iki keltezésű. Burtica nagyon elkeseredett hangon ír, családott a feleségében, az asszonynak szeretői voltak ő előtte és elhatározta, hogy öngyilkos lesz. Kéri a lányt, hogy ne szőjön erről senkinek, csak egy hónap múlva, amikor már ugysem lesz életben. Egy nappal később levelezőlap érkezik — ez október kilencedikén volt — amelyben Burtica visszavon mindent, amit előbb állított a feleségéről és kéri Pintilescu Dorinat, ne tegyen soha senkinek említést az előző levél tartalmáról.

A tanukihallgatás után a bíróság felfüggeszti a tárgyalást és átvonul a fegyverszakértőkkel Burticané lakására, ahol a szakértők megejtik a vizsgálatot.

Burticané ártatlan

Miculescu tanácsbíró, Colfescu ügyész, a fegyverszakértők: Silny ezredest, Rosca és Ráthonyi fegyverkereskedők és Greco Emil, a rendőrségi sajtóiroda főnöke mennek a fegyverpróba.

Töltényeket hoznak, ugyanolyanokat, mint amiket az emlékezetes estén használtak. Megkezdődnek a próbák, amelyek döntőek lesznek a per kifolyására. Az egyik fegyverszakértő az ágyra fekszik, céloz a revolverrel. A fürdőszoba fayenceburkolatán egy lyuk van, ide kell találgon a golyó.

A tragédia estjén két lövést adtak le. Burticané szerint először Burtica a revolverét akarta kipróbálni a fürdőszobában és ő lőtt a falba — a vád szerint az asszony a hálószobából a nyitott ajtón keresztül belélt a fürdőszobába, hogy megölje a férjét. A revolver tölténye akkor a fürdőszobában, a fayenceburkolattal szemközti falon esett le. Eldörömlenek a szakértők lövései. Három lövés egymásután.

A töltény nem a fürdőszobában esik le, hanem a hálószobába repül vissza.

A fürdőszobából próbálják meg a lövést. Kétszer döröül el a fegyver és

mindkét lövés után a töltény a fürdőszobában, ugyanazon a helyen esik le, ahol annakidején megtalálták.

Megvolt a fegyverszakértők próbája. A legvilágosabb bizonyíték ez az összes eddigiek közül az október kilencediki tragédiát illetőleg. És ez a bizonyíték Burticané ártatlanságát bizonyítja.

A házi orvos

Betegség esetén először a lázat kell leküzdeni

A legtöbb betegség általános tünete a hőemelkedés. Egy bizonyos nyugtalansági állapotot idéz elő, a betegek erejéből sokat von el és gyengíti a szervezetet, ezért az orvosok

minden kezelésnél első sorban a lázt igyekeznek lecsillapítani.

Nemrégben még belső gyógyszereket adtak a betegeknek, amelyek nehezen voltak elviselhetők és a szívet és vesét támadták meg. De ma az összes orvosok láz ellen Carmol-os bedörzslést ajánlanak.

A Carmol-os bedörzslésnek, mint magasabb hőmérséklet elleni szernek a következő előnyei vannak:

1. Egyszerre hat az egész szervezetre.
2. A hatás gyors és biztos.
3. A bedörzslés nemcsak, hogy nem meríti ki a beteget, sőt még fel is frissíti. A Carmol-os bedörzslés egyttal biztos szer a lázt kísérő fájdalmak csillapítására.

Egy könnyű helyi bedörzslés rövid idő múlva megszünteti a fájdalmat.

A Carmol-os bedörzslésnek legfontosabb alapja a benne feltalálható gyógyító essen-

ciák egész sora 70 fokos szeszben feloldva. Carmol éppen ennek a szerencsés sikerült összeállításnak köszönheti üdvös hatását.

A bedörzslés után a vérkeringés sokkal élénkebb lesz, a beteg szervezete megkapja a szükséges ellenállóképeséget, amivel minden betegség ellen kell szembeállania.

Egy evőkanálnyi Carmol egy pohár vízbe öntve, csodás fertőtlenítő szájöblítő szer. Ha mindezen tulajdonságokat figyelembe vesszük, akkor a Carmol-nak

egyetlen házból sem szabad hiányoznia, ahol a betegséget leküzdeni és megelőzni akarják.



— 39 fok!
— Mit tegyek, doktor ur?
— Csináljon egy Carmol-os bedörzslést és megszabadul a láztól.

ny üzlet jelentős kézi-
pju... himzőanyagok
vezetőnöt
emmel kell rendelkez-
nyelvet tökéletesen
nyképpel és bizonyít-
kal ellátott részletes
rendők: Grand Hotel,
ti, pentru D.

s fellebbezése a mi-
amely azonban el-
azzal az indokolás-
tás szeriában való
y a forgalmi adót
ez ellen tennünk?
sági döntés, amelyre
ben s amelyet az Uj
eg úgy intézkedik,
örvényt miniszteri
osíthatja és így a
üzem, amely a tör-
ak minősítendő, nem
Mi a magunk részé-
jük, hogy amennyi-
éshez kötött iparág,
semmi körülmények
el, szándékosan mu-
el fizetését, hogy ez-
vet vegyének fel el-
nyvet támadja meg
feltétlenül nyert
dási eljárást nem

r, parfümeria, épp-
lezettség alá esik,
eskedés, például dí-
es iparkamaránál
se magát.

au. Helyesebbnek
vár egy-két napot,
megjelennek azok az
az új költségvetés-
függőben lévő adó,
ést rendeznek és az
en intézkedik a kon-
elfogadásának, ille-
ónak ügyében is.

csón akar
a utazni a
vásárra és az
esszusra
vezetményel, for-
dommal
T.
de Turism
al Take Jonescu
4-41-65 és
inand ut 33.
zasi irodához.

u bankkor-
ntant jegy-
grádi konfe-
ján

Mitița Constanti-
a kormányzója ma
a kisanant jegy-
a. Kíséretében van
és két tisztviselője
belgrádi konferencia
riche utazik, ahol
schmannal, a Svájci

visszatérve
uha-
omat
ottam.
Gratz
Ferdinand 59.
redeti modellék

SPORT

Ma délután:

Victoria—Ripensia

Sorsdöntő forduló a Nemzeti Bajnokságban

Cluj, március 28. (Az Uj Kelet tud.) Ma, vasárnap délután a bajnoki szezon egyik leg-érdekesebb meccse játszódik le a városi sporttelepen. A Ripensia méri össze erejét a Victoriával a nemzeti bajnokság küzdelméiben. A Ripensia, mely most már szerepel, tetni fogja a szezonban betegségük miatt harcceptelen volt játékosait is, Bindea helyén mégis tartalékosan áll fel, mert a válogatott jobbszéle a CFR elleni kupameccsen meg-
 éreült. Helyette Beke játszik jobbszélel.

A Victoria nagy előkészületeket tett a mérkőzésre, mely rendkívül fontosága a bajnokság szempontjából. A Victoria a nemzeti bajnokság egyik legveszélyesebb csapata, amely az idei bajnoki évben sorozatos balszerencse akadályozott meg abban, hogy előkelőbb helyezést érjen el. Ma már a Victoriának sikerült kiegészítenie csapatát, az összes játékosok egészségesek. Ismét a félelmetes Doci—Felecan hátvédpár játszik a csapatban, a csapat többi pontjain is kétségkívül összedolgozott és sok mindenre képes játékosok állanak.

A Ripensianak, ha tartani akarja helyét a nemzeti bajnokságban, meg kell nyernie a meccset. Ezzel szemben a Victoria előrejutásáért küzd és a helyi pályán, hazai közönség mellett kétségessé teheti a profik győzelmét. A Ripensia mellett áll a nagyobb rutin, egyes pontokon nagyobbklasszú játékosok szereplése. Döntetlen eredmény nem lehetetlen, de a Ripensia minimális gólarányú győzelme valószínűbb.

A Victoria a következő felállításal szerepel: Burdan, Doci—Felecan, Farkas—Pop III—Munteanu, Fried—Nistor—Lazar—Felecan II—Capusan.

ANGOL SPORTEMBEREK A BERLINI OLIMPIASZ ELLEN

London, március 28. Az Amateur Athletic Association közgyűlésén Abrahms, a kitűnő zsidó atléta a berlini olimpiáson való részvétel kérdését vetette fel. Abrahms kijelentette, hogy bár németországi származása, a legnagyobb bünnel tartaná azt, hogy demokratikus sportemberek az olimpiáson részt vegyenek. Németországban ma olyasmi történik, ami ellentmond a sport szellemének és céljainak. Természetesen a közgyűlés még nem dönthet afelől, hogy induljon-e Berlinben vagy távolmaradjon-e onnan, de kétségen kívül meg kell vizsgálni azokat a lehetőségeket, amelyek biztosítani tudnák a demokratikus sportvilágnak az olimpiász rendezőivel szembeni méltatlankodásukat. Lampson alsóházi tag szótalt fel ezután és bejelentette, kérdést fog intézni a birodalmi pénzügyminiszterhez, megengedhető-e, hogy az olimpiász ideje alatt az angolok részvétele milliókkal gazdagítsa Németországot. Lord Burghley, az egyesület elnöke, akit most választottak meg lord Besbourgh helyett, beszédeben annak a meggyőződésének adott kifejezést, hogy az egyesületnek részt kell vennie az olimpiáson. Ervelését azzal is alátámasztotta, hogy Németország is megengedte a német zsidó sportolók szereplését, mint Helen Mayerét és Rudi Ball-ét is.

Az Universitatea—Juventus mérkőzésre az U elindította standard csapatát. A 13-as keretből a helyszínen fogják a csapatot összeállítani. Annak ellenére, hogy az U most idegen pályán játszik, a bucaresti sajtó is a mérkőzés várható győztesének tekinti.

Aradon az AMTE és a bucaresti CFR mérkőznek. Ez a mérkőzés is hozhat meglepetést, bár az AMTE a hazai pályán küzd meg és így valószínű győztese a mérkőzésnek. Nem szabad azonban elfelejteni, hogy a CFR milyen erős ellenfele volt vasárnap a Ripensianak. Ma a CFR Bucuresti legerősebb klubcsapata. Minimális gólarányú AMTE győzelem a valószínű.

A forduló legfontosabb meccse Timisoaran zajlik le a NAC és a Kinizsi között. A Kinizsi, a bajnokságnak ez a nagyon szeszélyes

csapata pontot akar elvenni a NAC-tól és ha sikerül, kétségtelenül elűtötte a NAC-ot a bajnokságtól. A NAC éppen ezért nagy drukkerhaddal indul Timisoarara. A NAC nagyobb klasszját tekintve, az oradeaiak győzelme a valószínű.

Oradean a Crisana—Venus mérkőzés kimenetele kétes. A Crisana fokozatos fejlődése mellett nehéz dolga lesz a dekadenciában levő exbajnoknak. A Crisana győzelme, a hazai pálya előnyeiket tekintve, valószínű.

A Román Kupa következő fordulója. Bucarestből jelentik: A Román Kupa következő fordulójának sorsolása: NAC—Venus Bucarestben, Franco Romana—Kinizsi Brailában, Universitatea—Dragos Voda Clujon, vagy Timisoaran, Gloria—DVA Galați Aradon, Vulturii—Minerul Lupeniben, Ripensia—Crisana Timisoaran, Juventus—Makkabi Bucarestben, Unirea Tricolor—Phönix Baia-Maren. A sorsolást pénteken ejtették meg a futball-

ש' פסח
Borkereskedők, vendéglősök és kocsmárosok figyelmébe!!!
 Vagon- és hordótételekben a legjobb minőségű odobesti és sárdi fajborok, 50%-os husvéti szilva- és seprópálinkák kaphatók a legolcsóbb árak mellett a
FRATH TESLER S. A. CÉGNÉL CLUJ.
 P. Mihai Viteazul 13, 30. Telefon 1576, 813.

APRÓ HIRDETÉSEK

Egyezer közlesne egy szo 2 lej, vasagabó betűvel 4 lej. Legkisebb apróhirdetés 20 lej. Állástkeresőknek 30 százalék kedvezmény. Apróhirdetések díja előre fizetendő. Jelgés levelet csak ugy továbbítunk, ha portóbélyeg mellékelve van.

Megérkezett a tavaszi divat, gyermekruhák mindenki az „Er-ká”-nál varrat. Eminescu 11. Kiadó új házban, Piața Mihai Viteazul 30, üzlethelyiségek. Értekezni az udvarban.

Reális házasságokat legdiszkrétebben közzétesít Emelka, Regina Maria 22, II. emelet.

Keresek perfelt román-német tudással bíró zsidó vallású frauleint 8 éves leánykámhoz. Cim: Schlésinger Miklós, Oradea. Str. General Mosoju 10.

Háziasan nevelt, 26 éves hajdon leányomat férjhez adnám oly intelligens, 30—35 éves izraelita egyénhez, ki a vezetésem alatt álló részvénytársaságnál az igazgató-főkönyvelői állást betöltheti. Ajánlatokat teljes életleírással és fényképpel a kiadóba „Örökös egzisztencia” jelgére kérek. Legnagyobb diskreciót biztosítok.

Perfelt üvegező segédék állandó munkára azonnalra felvétetnek. Ajánlatok: Schwarcz, Cluj, Calea Victoriei 4.

Különbejárati uccal szoba, fürdőszoba használatl kiadó Str. Memorandului 15, I. e.

Különbejárati, szépen butorozott, erkélyes szoba kiadó P. Mihai Viteazul 39, ajtó 3.

Orvosnak, ügyvédnek és irodának alkalmas, vízvezetékekkel ellátott kapualatti két szoba május elsejére kiadó. Calea Regele Ferdinand 8 szám.

10 évvel meghosszabbítja az életét egy év alatt megpörölja a főző árat, ha petrolgáz-főzőt használ, melyet legolcsóbban Moskovits és Társánál Cluj, főpostával szemben vásárol. Takarékosaságra is.

Legszébb képeretek, blondel és lécrámák legolcsóbb beszerzési forrása „Pax”, Cluj, Calea Victoriei 6.

Nagyszójas asszonyom! Most hozza el használt, kopott szőrmebundáját, öszre újjáalakítva visszakapja. Legolcsóbb nyári árak. Elvállalom szőrmék, bundák, szőnyegek nyári gondozását, amiket legnagyobb gondossággal kezelnek. Szánthó utóda: Veress, szücs. Juga 2.

A „Carmen Sylvá”-ban, Strada Regina Maria 12. olcsón és jól vásárolhat: hamisnyát, kesztyűt, kalapot és minden rövidáru.

Urileány uricsaládnál, központban lakást kaphat. Cim a kiadóban.

Azsurozógép teljesen jókarban sürgősen eladó. Cim: Terkeltaub Mihály Oradea, Piața M. Viteazul 5.

Érettségizett, energikus tisztviselőt keresünk akvizíciós munkára. Részletes pályázatok „Egzisztencia 6000” jelgére a kiadóhivatalba.

Egy háromszobás és egy kétszobás, modern komfortos, földszintes lakás Calea Victoriei 59 alatt kiadó. Értekezni dr Feketénél, Dorobantilor 5, telef. 5-54.

Önálló foglalkozással bíró, jóméggelenségű, 24 éves, komoly leány, más alkalom híján, ez-
 uton keresi házasság céjlából intelligens, megértő, megfelelő pozíciójú férfi ismeretsé-
 gét. Levelet teljes címmel kérek „Harmónia” jelgére a kiadóba.

Németül, héberül és románul tanító nevelő-
 nő, szigoruan kóser házban állást keres.

Keresek április elsejére különbejárati, szé-
 pen butorozott szobát, fürdőszoba használat-
 tal, központban. Cimeket „1300—1500” jel-
 gére a kiadóhivatalba.

**Gombásodás ellen!!!
 Salétrom ellen!!!
 Vizesfal ellen!!!**
„FLINTKOTE” Shell-gyártmány
 A mai idők legtekélyesebb szigetelője, mindenre köt, még vizes falra is. Felvilágosítást ad „IZOLETERN” Cluj, Str. Regina Maria 22. Telefon: 1508.

SZÍNHÁZ-FILM MŰVÉSZET
ROMAN OPERA MUSORA:
 Vasárnap, március 29-én (este), Prețioasele ridicole (Moliere), Egy őszi reggeli álom, „Carmen Saeculare” (Premier).
 Hétfőn, március 30-án: Szimfónikus hangver-
 seny (Zdenek Folprecht karnaggyal).
 Szerdán, április 1-én: Pillangó kisasszony (a híres Florica Cristoforeanu szoprán éne-
 kesnővel).

ROYAL MOZGÓ MUSORA:
 Két nagy sláger egy helyért. I. Kaland a bécsi udvarban. Premierslágér. Fősz.: Nagy Kató, Victor de Kowa. II. Antonia. Lengyel Menyhért híres szindarabja fil-
 men. Fősz.: Marcelle Chantal. Muzsika: Abrahám Pál. Előadások kezdete: Nagy Kató film: 3, 6, 9 óra. Antonia: 4.30, 7.30, 10.30.
 Vasárnap délelőtt 11-kor nagy kettős matiné: I. A fehér törzsfőnök, fősz.: Georg O'Brien. II. Megmozdul a világ. Sláger-
 film.

EDISON MOZGÓ MUSORA:
 Világvárosi pompás műsor! I. Magas iskola. Rudolf Forster-rel. — II. Pat és Pata-
 chon vig halászk. Előadások kezdete 3, 6, 9. Helyárak: 9 és 13 lej.
 Hétfőtől n film — 2 szenzáció: I. Oscar Wilde regénye után Thea von Harbon átdolgo-
 zásával: Ideális férj. Brigitte Helm, Carl Ludwig Diehl, George Alexander. II. Dal-
 lok dala. Elis Wagnerrel. Helyárak: 9 és 13 lej. Kezdetek: 3, 6, 9 órákor.

**A híres borotva-
 pengék**
AYERUS
 Elsőrangú svéd acé ből. Tartós vágás.
KÉRJE MINDENHOL!
 Képviselet: H. Binder, Bucuresti, Calea Că-
 lărașilor 80.

ש' פסח
Bormazsola, krumpliliszti
 ecetszes, valamint az összes husvéti cikkek kaphatók
Spéternél
 Cluj, Piața Mihai Viteazul 12.

A lakberendező segitőtarso Önnek.
 Megmutatja a legszép és leg-
 harmonikusabb vonalat. Lakását ugy
 rendezi be, hogy valóban otthonává
 válik és örömet találja benne.
 Kiállításainkon megtalálja az ideális la-
 kást és a legtekélyesebb minőséget.

Nézze meg tavaszi lakberendezési kiállításunkat!

SZÉKELY és RÉTI BUTORGYÁR R.T
 TÁRGUL-MUREŞ — BUCUREŞTI, Tache Ionescu, 1 — BRAŞOV
 Kivánságára kiküldjük megbizotlunkat eredeti rajzokkal

Husvétli tojás
 szilkségletét legelőnyösebben beszerezheti
M. Lustig
 tojáskereskedőnél Str. Gen. Poetas 17.
Telefon 139.

VASARNAP
 AZ E
 W
 HIVAT
 Pes
 Palesztinát h
 egyiknek megv
 pe: Purim,
 sevuoth, a sz
 ban, Haifában
 szach azonban
 Jeruzsálem ün
 Pesachot m
 a turisták özö
 minden ház ü
 összes autobus
 meg gyül össze
 emberek félnek
 hogy elmulasz
 peszach Jeruzs
 A baráti kö
 ték, az első pe
 számtalan ün
 rusének a hébe
 a Skopus hegy
 varázst kölesör
 ben a ragyogó,
 állunk fenn a
 tünk Moab heg
 logó Holttenge
 és erősebben é
 hogy ez a váro
 ország elszakít
 dik hozzánk. M
 tünk a régmult
 ezerszer halott
 egy pásztorfiu,
 gelteti a nyája
 len közelünkbe
 dékén lelki szer
 liai alakok. Az
 garújtjai, melye
 don és vidáma
 szlik, sikátorst
 lyeken a jeruzs
 kaftánba és ke
 tömege összeve
 odacsődülő tar
 templomfalhoz
 don egészítik l
 ezt a tarka, eg
 Amellett azo
 peszach megün
 szes kvucákber
 monok és köd
 neplik a peszac
 de ugyanolyan
 az ayanothi le
 dereste, melyn
 mann beszéde
 énekerző hébe
 nem utolsó so
 deresti vacsor
 vendékei műve
 Nem cökke
 Wizo-étet Top
 január 14-én
 melyen a csop
 jelentek meg.
 megnyitja az
 határozatképes
 megtartott köz
 ítőileg nyilatko
 tések ellen, hog
 tást a szegény
 hogy a Wizo
 mésetbeni ado
 nek. A hölgye
 vekben fogma
 segítségére le
 dijak inkasszá
 sében. Elhatáro
 estélyt január
 asszony lesz H
 összejövetelt ta
 mal Liquornik
 feleazst, hogy
 Közli, hogy a
 purimbáltának
 a munkát a t
 revüt tartott ál

AZ ERDÉLYI

WIZO

A zsidó Asszony

HIVATALOS LAPJA

Peszach Erec Jisraelben



Palesztinát három nagyváros közül mind-egyiknek megvan a maga jellegzetes ünnepe: Purim, az öröm ünnepe Tel-Avivé; sevuoth, a szüret ünnepe a jövő városában, Haifában talál megünneplésre; peszach azonban mindenekelőtt az őszüváros, Jeruzsálem ünnepe.

Peszachot megelőző napon Tel-Avivból a turisták özöne tödul Jeruzsálembe, ahol minden ház ünnepi ragyogásban áll. Az összes autóbuszok tele vannak, óriási tömeg gyűl össze az egyes állomásokon... az emberek félnek, hogy lemaradnak, félnek, hogy elmulasztják a gyönyörű élményt: peszach Jeruzsálemben!

A baráti körben megrendezett szedéresték, az első peszach-reggel a panaszfalnál, számtalan ünnepség, hangverseny és korusének a héber egyetem amfiteátrumában a Skopus hegyen — mindezek végtelen varázst kölesönöznek Jeruzsálemnek ezekben a ragyogó, tavaszi napokban. Ha megállunk fenn a Skopushegyen és letekinünk Moab hegyére és a napfényben csillogó Holttenger tükreire, határozottabban és erősebben érezzük, mint bárhol másutt, hogy ez a város és ez a különös szépségű ország elszakíthatatlan kötelékekkel fűződik hozzánk. Mindenütt fölmerülnek előttünk a régmúlt képei; minden földézi az ezerszer hallott és tanult eseményeket: egy pásztorfiu, aki ott a hegyoldalon legelteti a nyáját — délibábszerűen közvetlen közelünkbe kerül; a judeai hegyek vidékén lelki szemeknél előtt elvonulnak a bibliai alakok. Az új városrészt széles sugárutjai, melyeken a zsidó ifjúság szabadon és vidáman tölti ünnepét, az óváros szűk, sikkatörő titokzatos uccái, melyeken a jeruzsálemi vallásos zsidók színes kaftánba és kerek prémsapkába öltözött tömege összevegyülve az egész világból odacsődülő tarka turistákkal az ószi templomfalhoz önként, egész különös módon egészítik ki a multnak és a jelennek ezt a tarka, egymásbafonódó képét.

Amellett azonban, hogy Jeruzsálem a peszach megünneplésének főhelye, az összes kvucákban és kibbucoknak, tanulófarmokon és kolóniákon mindenütt megünneplik a peszachot — ha más formában is, de ugyanolyan hűséges érzéssel. Szép volt az ayanothi leányfarmon megtartott szedéresté, melynek fénypontja Ada Fischmann beszéde volt, utána egy palesztinai énekesnő héber dalokat énekelt — és nem utolsó sorban említendő meg a szedéresté vacsora, melyet a leányfarm növendékei művésziességgel állítottak össze.

Nem csökkentette az estély hangulatát

Wizo-élet Toplián. A topliai Wizo-csoport január 14-én rendkívüli közgyűlést tartott, melyen a csoport tagjai igen szép számban jelentek meg. Elnök, Liquornik Amália megnyitja az ülést és megállapítja annak határozatképességét. Ismerteti a január 4-én megtartott közgyűlés egyes pontjait és elítélőleg nyilatkozik azon elhangzott kijelentések ellen, hogy a Wizo nem juttat támogatást a szegénysorsú családoknak és kijelenti, hogy a Wizo jelentékeny összegeket és természetbeni adományokat juttat a szegényeknek. A hölgyek elhatározzák, hogy intenzíven fogják részt venni a munkában és segítségére lesznek az elnöknek a tagdíjak inkasszállásában és a perselyek ürtésében. Elhatározták, hogy a legközelebbi teaestélyt január 25-én tartják meg. Házi-asszony lesz Hartmann Lenke. Március 3-án összejövetelt tartott a Wizo, mely alkalommal Liquornikné elégedettségének adott kifejezést, hogy a hölgyek keveset dolgoznak. Közli, hogy a Wizo résztvesz a helyi csoport purimbáljának megrendezésében és kiosztja a munkát a tagok között. Davidovits Irma revüt tartott általános érdeklődés mellett.

az sem, hogy a hosszú Hagada felolvasás után a már régen készen állott gombóclevest hidegen kellett megenni (ugyanis iskoláinkban uralkodó demokratikus elveink olyan messzire mennek, hogy az étkezés kezdetén felhordják az egész me-

nüt egyszerre, nehogy étkezés közben vala melyik leánynak el kelljen hagyni a helyét.) Még a „gidácska című dal éneklése után is sokáig ültek együtt a növendékek, tanárnők és vendégek az ayanothi leányfarm szép, egyszerű étkezőtermében együtt az ablakokon bevilágított a hold és mindannyian örömmel élvezték az ereczisraeli peszachünnep boldogságát.

tak, mert csak saját erejükből és segítségükkel tudták az előállott nehézségeket áthidalni. Ez az első eset a történelemben, hogy biológiát tanítanak egyetemen, héber nyelven és ehhez előbb meg kellett teremteni a szöveget, a könyveket, sőt magát a nyelvet is. A nők disszertációja következő témákat foglalta magába: Rina Teiber biokémia, Dvora Jardén botanika, Naomi Gurewitsch citrusparaziták, Zahava Singalevska a jeruzsálemi körzet növényeinek betegségei, Lea Schapira a tej bakteriológiája. A héber egyetemnek ezidőig 600 hallgatója van.

Hírek a WIZO palesztinai munkáiról

WIZOKÖZPONT MONTEFIOREBAN

A Tel-Aviv melletti Schöchunat Montefiore községi tanácsa elismerését fejezte ki a Hisztadrut Nasim Cioniot munkája fölött és elismerésének olyképpen adott kifejezést, hogy rendelkezésére bocsátott a Wizonak egy építkezési helyet, ahol központi épületet emelhet. A községi tanács tagjai versenyeztek egymással abban, hogy minél eredményesebben mozdítsák elő ezt a projektumot és a község adományát mindenféle hozzájárulásokkal egészítették ki. Az építkezéshez szükséges nyersanyagot ingyen bocsátják rendelkezésre és az építkezési munkálatokat a lehetőség szerint önkéntes munkaerők fogják elvégezni még pedig olyan tempóban, hogy a földszinti építkezés rövidesen be is lesz fejezve. Itt lesz az iskolásgyermekek otthona, melyet a HNZ az ezévi iskolaév kezdetén nyitott meg a Schchunában, ezenkívül itt lesz a helyi csoport klubja és egy helyiség, amely alkalmas előadások, gyűlések és összejövetelek megtartására. A tulajdonosok, azaz a HNZ-nek jogában áll ezt a helyiséget bérből kiadni és miután Montefiorenak nincs más helyisége gyűlések lefolytatására, a Wizo-ház fogja ezt képezni. A teremben, mely többszáz embert fogadhat be, szinpadot is építettek. A községi tanácsnak ezen támogatása lényegesen előre fogja mozdítani a 100 tagú csoport munkáját.

Jung Wizo bál Tel-Avivban

Fényesen sikerült a Jung Wizo első bálja, melyet Tel-Avivban február 24-én rendezett meg. A bál nagyon látogatott volt és az elsőrangú buffet, a tombola és a jódsá-törő nagy sikert arattak. A bálnak 60 font tiszta jövedelme volt. Ez az összeg képezi az alapját annak a stípendium- és kölcsönalapnak, mely a bevándorló leányok számára alapított a Jung Wizo által arra a célra, hogy az újonnan bevándorló leányokat átrétegező desük ideje alatt támogathassák.

A Wizo második diétás kurzusa a kibbucokban

A Wizo megtartotta második diétás kurzusát, melyen szakorvosok tartottak teoretikus előadásokat és a résztvevő 23 chavera a különböző kibbucokból kiképzést nyert diétás ételek elkészítésében mindenféle betegségeknek. Dr Schechter a belső szervek megbetegedéséről beszélt, Dr Rabau a terhes asszony diétájáról, dr Bermann egészségéről és dr Landau a konyha higiénijéről. Lilian Kornfeld asszony a különböző diétákról beszélt mindenféle esetekben és Ádám Kisszony Wizo instruktornő asszisztenciájával recepteket állított össze, melyeket szétosztottak a kurzus résztvevői között. A kurzus folyamán megmutatkozta praktikus munka gyakorlásának szükségessége, miután a résztvevők legtöbbször ha érti is a

beteg ápolását, nem tudja, hogyan kell számukra főzni.

Wizo kirándulások Erecben

A Wizo telavivi helyi csoportja nyilvánosságra hozta a nyári szezonra tervezett kirándulóprogramját. Hat kirándulást tervez, ezek között 3 rövidebb ut Tel-Aviv környékén a tanulófarmokkal és az új Nachlath Jizchak háztartási iskolával, ezzel egyidejűleg a közelben levő fontosabb intézmények meglátogatása, így pl. a rechobothi mezőgazdasági kutató-intézet, Maja Rosenberg yemenita gyermekklubja, stb. és 3 nagyobb kirándulás Gazdag, Haifa-Mischmar Haemek-Holttenger és Arnon-hoz. Az első kirándulást Braslavsky geografus vezette. Mint egy 40 személy vett ezen részt és igen tartalmas tapasztalatokat nyertek.

Wizo-turistika

A palesztinai Wizo helyi csoportokban megalakultak a turistabizottságok, melyek hivatva vannak arra, hogy a turistákat fogadják, a Wizo intézményekbe kalauzolják őket és rendelkezésükre álljanak. Szép Wizo plakát invitálja a turistákat a Wizo intézmények meglátogatására és ismerteti azokat az időpontokat, amikor az intézményekben vezetést és felvilágosítást kaphatnak.

153 csecsemő a Wizo anyaiskolában

A telavivi Wizo-anyaiskola multévi jelentésében kimutathatja, hogy 158 gyermeket mentett meg az életnek. Ezek között rengeteg „kék baby“ volt, így nevezik a koraszülötteket, akik annyira életveszélyben voltak, hogy már majdnem hullaszinűek voltak. Ezek a gyermekek az intézetbe való beszállítás alkalmával alig voltak súlyosabbak egy kilogrammál. Nem kevesebb, mint 46 koraszülött gyermeket kezelték ebben az évben a sveszterek és csak két esetben nem tudták a gyermeket megmenteni, mindkét esetben már a beszállítás alkalmával reménytelen volt a gyermek helyzete. Ezzel szemben volt két olyan eset, melyben a sveszterek felülmúlták önmagukat. Egyik alkalommal a 13-ik, második alkalommal a 8-ik gyermekét mentették meg egy yemenita házaspárnak, melynek összes előbbi gyermekei meghaltak. A szülők boldogan győztek meg arról, hogy a csodatevő talizmánjaiknál sokkal többet ért a sveszterek modern, higiénikus kezelése. Mint minden évben, úgy az idén is igen tekintélyes számban voltak ikrek, számszerint 18. A gyermekek közül 33 a német alijából jöttek.

Promováls a jeruzsálemi egyetemen

Február 17-én a jeruzsálemi egyetemen promovált 5 nő is. Mindannyian a természettudományi fakultás hallgatói voltak, mely most először promoválta növendékeit. Ennek a fakultásnak a növendékei — mint ahogy a promociós beszédekből kitűnt — mind a tudomány uttörői vol-

A lugoji WIZO hírei

„Auch ein Turist aus der hohen Tatra!“ — mondja az apám, ahányszor felkeresnek pajeszes, maramuresi hitsorsosaink, akik mind rongyos iratokkal akarják igazolni, hogy jogosan koldulnak, mert az őszi ünnepek előtt állva, mint tönkrement kereskedők nem tudják családjukat kellően ellátni, nyáron „iratokkal“ bizonyítják beteg voltukat, fürdőbe kell menni, könyöradományokra szorult, sőt vannak, kik lányaik kihazasításához szükséges pénzt koldulják össze. S mit tagadjuk, ha egyik, másik közülük a néki nyujtott adományt még kevesli is, az ember arcába szökik a vér, hogy mért vállalják éppen a mi hitsorsosaink ezt a foglalkozást, ahelyett, hogy munkával látná el önmagát és családját.

Igy ismertük mi a maramuresi tincses testvéreinket, amig Schön Dezső, az Uj Kelet munkatársa, akit március 12-iki Wizo gyűlésünkön volt szerencsénk körünkben üdvözölni, élvezetes, nékünk teljesen újszerű előadás keretében ismertette a maramuresi zsidó életét. Így tudjuk meg, hogy csak kevés közülünk vállalja a koldulás származék szerepét. A legjobbjá súlyos, nehéz munkával, mint famunkás, kocsis, mezői munkás, szénégető, a legnagyobb nélkülözések közepette tartja el családját.

Schön Dezső előadása meggyőzött arról, hogy mi zsidók nem riadunk vissza a legnehezebb munkától sem, vállaljuk annak súlyát kellő szívósággal, Istenben való hittal. A kolduló ember nem a mi népünk specialitása, mert herék mindeütt akadnak, ahol dolgozók.

Elvezetes, nagyszerű képiállításban volt részünk a lugoji Cionista Otthonban, ahol egy fiatal, igazi tehetséggel megáldott chaluco, Walter chavér állította ki szebbnél-szebb képeit. Mély átérzés jellemzi minden képét, melyek közül különösen megkapóak a „Gond“ az „uccasarkon“ és „a gondolkodó“ képe.

Igazi tehetségről beszélhetünk itt, aki a mindennapi súlyos fizikai munka után, éjszakáit áldozza fel művészetének, zsenialitásának.

Ez a fiatal, legszebb reményekre jogosult művésznő igazán megérdemli, hogy érdeklődő közönségünk a képek megvételével támogassa, buzdítsa, serkentse további munkára és hisszük, hogy Walter chaverünk munkáiról még sokat fogunk hallani.

Pfeifer Irén

Az aravital Wizo-csoport f. hó 8-án tartotta meg purimi teaestjét. Szépszámu közönség hallgatta meg az elsőrangú műsort. Az ünnepet Weinberger József főkéntor méltatta magasnívójú előadásban, míg az Eleven Ujság következőkét volt összeállítva: Vezércikk: Lebovits Kató, Tárcsa: Velescu Klára, Közgazdaság: Dembitz Fanny, Lelki Klinika: Belgráder Bucsi, Humor: Nugel Erzsi, Háztartás: Deutsch Bözsi. Az egyes számokat Spieler Ernő konferálta be igen szellemesen.

Uj színek régi emlékekről

A pészachelőtti nagytakarítások önkénytelenül is felidéznek a multat. Nálam különösen intenzív ez a multidézés, talán azért, mert ezekben a napokban ragadta el széplelkű anyámat a halál. Sok, sok kedves emlék vonul el lelkiszemeim előtt. Látom régi magunkat, amint hozzáálltunk a szforimok, a szent könyvek kirakásához, a nagy foliansok szellőztetéséhez, melyek fölfele hajtva láttam oly sokszor esténként apámat, akit szűkö-rakás közben ért utol a halál. S mily öröm volt nekünk látni, hogyan száll ki a por a könyvekből és hogyan telnek meg friss levegővel és napsütéssel a szent könyvek lapjai.

Sok bölcsesség van ebben az ősi zsidó szokásban, a pészachelőtti nagytakarításban, mely a könyvek pormentesítésével és megfrissítésével kezdődik. Talán arra gondoltak a régi zsidók, amikor ezt a szokást így vezették be, hogy emlékeztessék minden idők zsidó nemzedékét arra, hogy a Tan, az Ige betűit nem lepheti el a por és a mindenkori zsidók kötelessége elevenné, frissé, derűssé tenni ezeket a lapokat. Több ez, mint megszokás, mély szimbóluma a zsidóság életének, annak a törhetetlen hitnek és életerőnek, mely évszázadokon és millió szenvedésen át megtartotta a zsidó Tan szellemét az örök kévalóságának és eltipphetetlen kötelekét teremtett a halottak látszó betűk és az egymás nyomába lépő zsidó nemzedékek léte és harca között.

Sok örömet és izgalmat nyújtottak nekünk a pészachelőtti napok. Feljuggontunk, amikor nagyot szót egy-egy folians, melyből összeállítás kergettük ki a port, vagy amikor krajeárt találtunk a morszaktól megtisztított ruhák valamelyik zsebében.

Valahogy az összes ünnepek közül pészachot szerettük a legjobban, mert ez volt a legizgalmasabb. Túrelmetlenül vártuk érkezését, mely ajándékokat és az afikajmon ellopásának és megjutalmazásának érdekfeszítő örömet hozta minden gyermeknek.

Jó anyánk alig tudta fékentartani várokozásunkat és hogy hűtse azt, már tíz nappal pészach előtt bejelentette, hogy már a Vashidnál van az ünnep. S azután lassan jött tovább a Malom-uccába, nehezen közeledett a vizucai hidhoz, onnan átdöcögött a Kenyér-ucca felső részébe és onnan méltóságtelejesen lépett át a Kinizsi-uccába, ahol mi laktunk.

S nem untuk nap-nap után megismételni a kérdést: na, most hol van az ünnep, Anyánk? És jó anyánk, anyagi nyugalommal, a legnagyobb munkája közepette osztogatta a mosolygó válaszokat: már elindult a hídról és így tovább.

Bizonyára nemcsak nálunk volt ez így, hanem sok-sok más zsidó gyermeknél és zsidó háznál, hol nyugtalanul, repesve várták pészach közeledését és a szülők édes meséikkel szőtték át az ünnep jöveteletét.

Ebben is különös zsidó szimbólum rejlik. Pészach a szabadság ünnepe. A kivonulás. Kétezer esztendőn át a szabadság és a kivonulás ünnepi emlékezés és szájról-szájra járó meseszöve volt a zsidó nép számára. A Hagada is arról beszél, hogy a bné-braki tudósok egész éjszaka mesélték egymásnak az egyiptomi kivonulás és kiszabadulás csodáját és így beszélték egymásnak a szabadság törté-

Eiger Melanie látogatása Blajon. Február 9-én illuztris vendége volt a blaji Wizonak: Eiger Melanie, a brassói csoport agilis elnöknője látogatta meg a csoportot. Egy teastély keretében előadást tartott, kétórás beszédben esettel a palesztinai viszonyokat, a fejlődésnek indult ipart és a virágzó földművelést, kertgazdaságot és baromfitenyésztést, statisztikai adatokkal világított rá Erec fejlődésére, párhuzamot vont a cionizmus előtti és a mai Palesztina között. Meggyőző érvekkel igazolta annak szükségét, hogy minél nagyobb földterület jusson zsidó kézbe, hogy minél több embernek nyújthassunk egzisztenciát. Beszért a zsidó anyák kötelességéről. Felsorolta nagyjainkat, akiket az egész világ elismer. Végül gyönyörűen emlékezett meg Herzl Tivadarról, akinek szavaival „ha akarjátok nem mese” — fejezte be pompás előadását. A beszédét szílni nem akaró taps követte.

netét — a régmúlt csodát — az egy mást követő zsidó nemzedékek is.

A kétezer éves galutban, a százados szolgátságban emlékezéssel és mesével pótolta magának a zsidó néplelek a szabadságot, melytől megfosztotta a sors, mesével és emlékezéssel balzsamozta be a néphit az ezredéves sebet: a szabadság, a kivonulás nélkülözését. S ez nemcsak emlékezés volt a régmúlt csodára, hanem gyógyítani és enyhíteni akaró biztatás, csillapítani akaró ígérlet is a jövőre: ne félj zsidó nép, már a hídán van Messiás, már itt van a közelben a szabadság... És

így hitte így akarta hinni a zsidó nép legnagyobb megpróbáltatásai közepette is.

Ez az idő nekünk már mult, emlék, mint ahogy apáinknak és anyáinknak napi szükséglet volt még. Mi már látjuk, szemünkkel látjuk a Messiás lépteit, a szabadság ünnepének közeledését, annak a szabadságnak a jövését, mely Erec Jiszaráélból int felénk és mutat a jövőbe.

Pészach ma a megvalósuló szabadság-ünnep és az emlékezés a régi csodára összefonódik az új csoda élményével, a jövőndő valóságos és biztos hitével.

Salamon Jakabné

A WIZO és a KKL

ELŐKÉSZÜLETEK A WIZO-KKL „ANYÁK NAPJÁRA”

Lag Beomerko a Wizo és a KKL az egész világon együttesen rendezi meg az „Anyák Napját”. Miután az idén Lag Beomer május 10-re, vasárnapra esik elhatároztuk, hogy közös megrendezésben május 10-iki kezdettel „Anyák Hetét” szervezünk be és minden helység Wizo-vezetőségére bizzuk, hogy ennek a hétnek a keretében mikor tartják meg rendezvényeit. Idén is zsidó gyermekek által virágot akarunk eladni minden zsidó anyának és e célre külön nagyon izléses művészies kiviteli kártyákat fogunk nyomtatni. Idejében programokat is fogunk összeállítani, hogy egy-egy komolyabb rendezvény keretén belül a Palesztinai Zsidó Anyáról megemlékezzünk.

„IMI” ZSEBPERSELY-VERSENY

Felhívjuk valamennyi csoportunk figyelmét arra, hogy április 1-én a KKL Imi zseppersely-versenyt rendez, mely alkalommal nyerevényképpen három darab ingyenes hajójegyet sorsol ki.

I. díj 1 darab II. oszt. hajójegy Constanta—Haifa—Constanta.

II. díj 1 darab III. oszt. hajójegy Constanta—Haifa—Constanta.

III. díj 1 darab IV. oszt. hajójegy Constanta—Haifa—Constanta.

Az első díjat az nyeri, aki a legtöbbet gyűjtött perselyében. A másik két díj ki lesz sorsolva, a sorsoláson részt vehetnek mindazok, akik a perselyükben 200

lejnël többet gyűjtöttek, (ezek a második díjat nyerhetik a sorsolás alkalmával), akik 100 lejnël többet nyűjtöttek, azok a III-ik díjat nyerhetik. Kérjük a csoportokat, hogy igyekezzenek ennek a versenynek nagy propagandát csinálni, mert ha a verseny szép eredménnyel zárul, a Wizo is nagyban eleget tesz KKL kontingensének.

A WIZO ÉS A CIONISTA SÉKEL

Mindannyian jól tudjuk, hogy az ezévi sékeakciónak különleges fontossága van. A bevándorlási kvóta is az idei sékel eredménytől fog függni. A Wizo már az elmúlt évben is kiserletet tett, hogy kimutassa hány tagja váltja meg a sékelt, ez azonban nem sikerült teljes mértékben. Azt ajánljuk tehát a csoportnak, hogy mindenütt külön Wizo sékelbiztosítást nevezzenek ki, akinek feladata, hogy a sékelnek propagandát csináljon a Wizo-tagok között, valamint elszámoljon a helyi sékelbiztosítással. Kérjük, hogy az akció befejeztével minden csoport küldjön a központnak kimutatást az általa eladott és a tagjai által kiváltott sékelekről. Minden cionistának kötelessége a sékelt megváltania! Minden Wizo és Jung-Wizo tagnak kötelessége a sékelt megváltani! A sékel kampagne lefolytatása alatt nem lehet cionista és Wizo összejevetelt tartani, hogy ne említsük meg a sékelt és ne ismertessük tagjainkkal a sékel megváltásának fontosságát az egész zsidó népre nézve.

WIZO-HIREK

Handler Else cernauti propagandautja. Handler Else, a timisoarai Wizo-csoport elnöknője március 11-től március 19-ig Cernautiban és a vidéken végzett Wizo-propagandát. Oriási sikerrel tartotta meg előadásait és a vidéki csoportokat beszervezte. Előadásait a nagy nyilvánosság előtt tartotta kulturumkáról, valamint több referátumot tartott. Handler Else Cernautiból visszatérőben meglátogatta a bistrítai csoportot, ahol a péntek délutáni összejövetelen rengeteg újat és érdekeset beszélt olyan tökéletes és megnyerő előadásban, hogy az összes jelenlevők el voltak ragadtatva. Szombat este egy teast keretében beszélt. Egyhangú vélemény, hogy Bistrítán még neme hallottak ilyen nívós, tartalmas, gyönyörű és mindvégig lenyűgöző beszédet. Előadás után teát szervizáltak. A háziaszonyi tisztséget Berlad Gusta, Farkas Mali, Ferenczi Margit, Fuchs Frida, Herstig Ilus, Meister Libus, Radó Berta és Tvasior Szerén töltötték be.

A násaudi Jung-Wizo-csoport február 23-án Mózes Fridánál, a Jung-Wizo elnöknőjénél teastélyt rendezett, az Auerhahn és Mózes leányok rendezésében. Az estély ugy anyagilag, mint erkölcsileg nagyszerűen sikerült. A műsor zsidó dalok énekléséből, jukszpostból és sorsolásból állt. Ezen alkalommal sorsolták ki a Jung-Wizo által készített kézimunkát, mely nagyon szép összeget jövedelmezett. A vendégek mindvégig nagyszerűen mulattak, a teát tánc követte és az estély csak a hajnali órákban a Hatikvah hangjai mellett ért véget. Az estély sikeréért sokat fáradozott és azt elősegítette Boskovits Áronné. Az összes megjelent vendégeknek ez uton mond köszönetet a násaudi Jung Wizo. Mózes Frida, a Jung elnöknője méltán megérdemelte ezen nagy sikert, mert évek óta egyike a legagilisabb és megbízhatóbb munkatársunknak. A KKL munkát is ő végzi Násaudon. A násaudi Wizo-csoport igen jól sikerült teát rendezett, háziaszonyok voltak: Wunsch Simonné és Packer Mórné.

A sighet Jung-Wizo március 11-én tartotta meg kulturstélyét, mely egyben Ringler Gitta elnöknök bucsuestélye volt. Dr. Krausz Ferencz tartott magas színvonalú és tanulságos előadást „Faiság és zsidóság” címmel. Előadásában, melyet a hallgatóság mindvégig figyelemmel kísért, megmagyarázta mi a faj, mi a nemzet és rámutat milyen az a nép, melynek irányítója a Biblia. Utána Izsák Margit tartja meg „Jeremiás próféta emberí alakja” című előadását. Értékes előadásában megismerteti velünk Jeremiást az embert, szenvedéseit és rajongását népéért és hazájáért. Ezután Weisz Mandi hálás köszönetet mond az egész Jung-Wizo nevében Ringler Gitta elnöknöknek, aki házassága miatt lemond a csoport vezetéséről, lelkes, mindig áldozatkész munkájáért és a szeretéért, mellyel csoportunkat vezette. A Jung-Wizo vezetését Izsák Margit, Weisz Chandi és Rubinstein Renée vették át. Nagyszerű teastélyt rendezett a sighet Jung-Wizo március 15-én este az Ujságíró klubban. Háziaszonyok voltak: Rosenberg Mariska, Fruchter Lucsi, Salamon Mariska és Glück Lilii.

Wizo-élet Nasfaluan. A nasfalui Wizo-csoport elnöknője, Kara Jenóné teastélyt rendezett lakásán, mely alkalommal ismertette a tagokkal a központtal folytatott levelezését, valamint a Wizo alapszabályait. A háziaszonyi kisleánya átérzéssel szavaltta Abádi Imre „Találkozás egy lologóval” című versét.

A ludosi Wizo a Nögyetlettel és az Arvagondozóval karöltve folyó hó 14-én anyagilag és erkölcsileg jól sikerült teastélyt rendezett. A rendezésben mindhárom egyesület vezetősége egyforma agilitással vett részt. Nagyan emelték az estély hangulatát Deutsch Dező (Cluj) ének- és szavaltászámai. (b. e.)

A hunedoarai Wizo-csoport f. hó 8-án sikerült purimestélyt rendezett. A háziaszonyi tisztelet Jakab Oszkárné, Hirschfeld Simonné, Rosenzweig Jónásné és Mann Józsefné töltötték be. A siker érdekében közreműködtek: Dr Neumann Manóné, Klein Rózi és Hersch Lipótné. A tánc és jó hangulat reggelit tartott.

Aradi Wizo-hírek. Az aradi Wizo-ban az utolsó hetekben három rendkívül nagyszerű előadás követte egymást. Mindegyik külön-külön kultüreseményt jelentett és a hallgatókból őszinte elismerést és lelkes ovációt váltott ki. Giszkalay János régen nem hallottuk, pedig előadásai ugyanugy élményt jelentenek számunkra, mint írásai. Előadásában a Biblián keresztül a zsidó nép lelkeit tárta elénk. A minden csapásán és üldözésén diadalmaskodó örök optimizmust, mely a világot egy harmónikus egésznek, az egyetlen Isten művének tekinti. Ezzel szembeállította az ókor többi keleti népeinek pesszimizmusát, melyet irodalmi töredékekből ismerünk meg és mely felfogás a világot és egymással szembenálló erők — kegyetlen istenek — állandó harcának látja. S nincs más menekvés, mint feledést keresni a pillanatot varázsában. Bató József a zsidók vándorutjáról beszélt, melyet két évezred alatt tetek meg. Állandó hullámzás keletre nyugatra, majd vissza, ahogy a sors és a vendéglátó népek kegye vagy ostora ütze őket. Szüntelen vándorlás, nyugtalanság és otthontalanság, melyért csak a hazatérés boldogsága fog minket kárpótolni. Bató József átfogó történelmi tudása és a zsidó sors megérző drámai festése mély hatást váltott ki a hallgatókból. Dr Herczog Sándor magas színvonalú előadást tartott Palesztina és az angol külpolitika címen. A kiváló előadó a szociológus élelátásával, a cionista szempontok szerint világította meg a nagy kérdést: miért nem segíti elő teljes erejéből Anglia a végleges zsidó otthon megteremtését, majd rámutatott az angolok lassu és hűvös politikai magatartására, amely nem érti meg a zsidóság pszichéjét, a zsidóság sürgetően otthon kereső politikáját. A cionista szervezet: a lelkek visszavándorlása Palesztinába és a zsidóság, mely nem fegyverrel, hanem erős akarattal, kitartással, hittel és lelkesedéssel foglal magának hazát, — minden akadályt le fog győzni s az égi Jeruzsálem után a földi is miénk lesz: vagyis a zsidó nemzeti állam, mely meg fogja tudni védeni a szétszórtságban élő zsidók jogait. Herczog Sándor dr előadásán keresztül a hallgatók bepillantást nyertek ebbe a kétségkívül fontos kérdésbe. (H. I.)

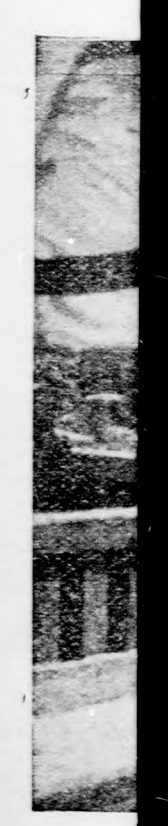
Wizo-élet Aundon. Március 1-én Dr. Spira Endréné adott teát, melyen a háziaszonyi mély átérzéssel szavaltta el a „Zsidó öröm” című költeményt, mellyel osztatlan sikert aratott. Ez az est a Wizo-teák legjobbjai közé tartozott. E hó 15-én KKL est van előkészítve.

Purimi előadás a Schwartz Menyhérté oradeai leány-internátusában. Nívós ünnepélyt rendezett purimkor az országosan ismert Schwartz Menyhérté leány-internátus a Wizo javára. Az intézet növendékei ezzel a nívós előadással jelképezték azt a nagyszabású kulturumkát, amelyet az internátus végez. Kiténtek: Róth Ella, Hausmann Mancsi, Katz Il, Fessler Edit, Reich Kató, Grün Kató, Farkas Eva, Spiegel Magda, Wolf Ofi, Blau Irén, Schwartz Klári, Rosenberg Eva, Jakab Bubi, Salamon Bella, Klein Magda, Grossmann Kató, Schön Mirjam, Rubin Eva, Paller Nusi, Izsák Edit, Fried Anna, Nissel Sári, Guttfried Magda, Schmied Judit és Eva, Bodor Eva, Stern Márta, Goldberger Sári, Erczmann Lea, Josefovits Olga, Moskovits Irén és Lily Est Klein Eva szereplők. Főrendező Braun Margit zongoratanárnő. Stern Mária, Schapira Margó és Kálmán Eva bentlakó tanárnők és Neumann Bözske bejáró tornatanárnő, aki a táncokat tanította be, rendezők Hirsch Eva és Weisz Judit voltak. Az előadást a Hatikva hangjaival fejezték be, a zsufozásig megtelt nagyterem közönsége lelkesen ünnepelte az internátus vezetőségét, a rendezőket és a szereplőket.

Timisoarai Wizo-hírek. A hosszú idő óta hiányzó timisoarai Wizo-hírekről ha be akarunk számolni, úgy kronologikus sorrendben először a február 20-án a Lloyd Clubban megtartott Eleven Ujság-ról kell jelentést tennünk, mely ötletekben dus és szellemes programjával igen nagy tetszést aratott. Az Eleven Ujság egyes programszámainak előadói a következők voltak: Dr. Nobel Sándor vezércikk, Giszkalay János tárca, Rosenfeld Rezső és Gerendai Dusi héber rovat, Rosenfeld Sándor szembesítés, Vermes Annus napi hírek, Scheer Evi sportrovat, Löbl Bözsi bridge-sarok, Dr. Friedmann Andor orvosi melléklet, Gussmann Irén előző és lelki klinika, Löwbeer Béláné divatrovat, Kugler Zsigmondné héber irodalom. Február 26-án Dr. Weisz Arturménál volt közös Wizo, melyen Fleischer igazgató ur tartott érdekes előadást a „Zsidó tudományos akadémia” megalakításáról és azokról a közleményekről, melyek azt életre hívták. Március 4-én Guttfreundnél Moré Geiger tartott előadást „Judische Wanderungen” címmel, március 11-én Dr. Biskernéni megtartott közös Wizon Dr. Erisker az Adar hónap jelentőségéről a március 18-án Vermesnéni összehívott gyűlésen Reiter Lunka a „gyermeknevelésről”, míg 25-én Gross Lilynél Móric Geiger a Feuchtwanger trilogiának kiemelkedőbb alakjairól tartott ismertést.

AZ U
MEL

Több
zésre a
riuma 19
yorkban
ségével.
Ez az Ere
aki mint
produció
Amerikáb
rendezés
a Fox tá
első hang
Jisuv élet
Főszerp
tés nélkül
hangját,
mert a fe
mult csend
hangos fil
mulva a
a legmod
cutting-ro
összeállít
Paramoun
Boris Mor
méltó, cse
muzsikát
felvették
(a film v
sán egész
Boris Mor
egészít. R
és megéri
bemutató
esemény



CLU

„Az ígéret földje” — a megvalósulás filmje!

A Keren Hajjeszód erdélyi kuratóriuma örömmel jelenti, hogy sikerült megkapnia a legújabb és legtökéletesebb, Palesztinában erdélyi felvételekben készült hangosfilmet, „AZ IGERET FÖLDJE” c. nagyszerű alkotást. Ez a minden jelenetében páratlan, művészi hatásai konkrét eredményekről, amelyet a KEREN HAJJESZÓD és a KEREN KAJEMETH Erec Jisraeiben mindmáig megvalósított. Senki földje” c. film nyújt, azt tulmenően annak reportázsszerűségétől olyan új élményt fog számunkra biztosítani, amelyet eddig csak a leg- ritkább esetekben kaphatott meg a hangosfilm vásznáról. E filmben tényleg összpontosulnak mindazon elemek, amelyek a filmművészet lényegét adják. Csodálatos képszerűsége eleven bizonyossága az Erecben léktető életnek. Főszereplő benne maga a zsidó nép, a chalucmélto a zsidóságnak Erec Jisraeiben megnyilatkozó konstruktív erejéhez és amelyet éppen ezért, ismételjük, őszinte büszkeséggel bocsátunk erdélyi hódító útjára, miután a film értékét előzőleg már az egész művelt világ lelkesedése igazolta.

Igy készült

Több komoly oldalról elhangzott ösztönzésre a Keren Hajjeszód jeruzsálemi direktórium 1934 végén tárgyalásokat kezdett New Yorkban a Fox Movietone Corporation elnökségével. Egy hét múlva modern expedíció indul az Erecbe. Az expedíció vezetője Leo Hermann, aki mint a Keren Hajjeszód bizalmi embere a produkiót vezeti. Főrendező Juda Lemann, Amerikában máris jól ismert mestere a filmrendezésnek. Fényképész: Charles W. Herbert, a Fox társaság világhírű camera-manje. Az első hangosfilmautó három hónapig gyűjti a Jisuv életét bemutató szebbnél-szebb képeket. Főszempont: reális módon szemléltetni, szépités nélkül visszaadni az épülő ország képét, hangját, muzsikáját. A főszempont érvényesül, mert a felvételek folyamán először sikerült a mult csendjéből feltámadt ujhéber hangokat a hangos filmszalagra lerögzíteni. Három hónap múlva a társaság visszatér New Yorkba, ahol a legmodernebb segédeszközökkel, a Fox-gyár cutting-roomjában az összegyűjtött anyagot összeállítják. A „vágás” után jut szerephez a Paramount filmgyár világhírű zeneszerzője, Boris Morros, aki az erעי képek fenségéhez méltó, csodálatos, keleti motívumokkal átszótt muzsikát komponál. A filmbe még az Erecben felvettek egy csodálatos tónusú Emekek-dalt (a film valóságos slágerét), amelyet hamarosan egész Erdélyben ismerni fognak és amelyet Boris Morros remek zenéje gyönyörűen kiegészít. Rövid idő múlva a film világpremierjét is megéri a newyorki Astor moziban, amely a bemutató sikere folytán egy világraszóló film-esemény első állomása lesz.

Igy fogadták!

A Lidón rendezett velencei nemzetközi filmverseny aranyéremmel tüntette ki „Az ígéret földje” című nagyszerű filmalkotást!

... és mindezek után így ítélték a nyugati világ sajtója:

... mindenki, aki ott volt, nyugodtan beismerhette, hogy életének legnagyobb élményében volt része...

Jüdische Zeitung, Breslau.

... minden statisztikánál és propagandafüzetnél erősebb meggyőző erő ez a művészi szempontból is tökéletes munka...

Luzerner Tagblatt

... az Apolló tegnap este mutatta be „Az ígéret földje” c. legújabb modern Palesztina-filmet, amelyről nyugodtan állíthatjuk, hogy a művészi ízlés és az élményszerű magas színvonal csúcsteljesítménye...

Neue Freie Presse, Wien.

... bemutatja egy csodálatos melódia, az Emekek dal keletkezését, amely minden zsidó szívben mélységes érzelmeket fog felidézni ...

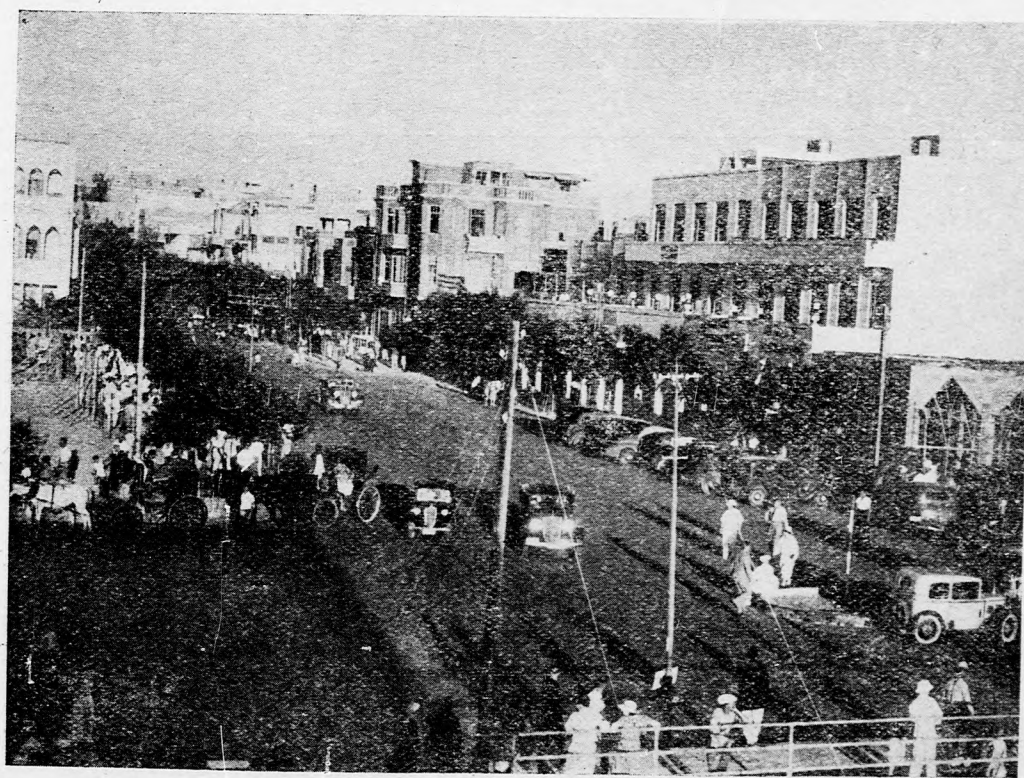
Der Morgen, Wien

... nem színészek, vagy statiszták, hanem maguk a küzdő és alkotó bevándorlók képezik a remekbe szabott film utólráhetetlen művészgardáját...

Neues Wiener Tagblatt

... olyan film ez, amelynek megragadó stílusában fel lehet találni a Szentföld minden varázsát...

Die Neue Welt, Wien.



CLUJON Április 1-én szerdán este 9 órakor diszbemutató a Royal-mozgóban dr. Fischer József és Geiger Móric bevezetőjével

aradi Wizóban az endkívül nagyszerű. Mindegyik külön- elentett és a hall- st és lelkes ovációt ost régen nem hal- yanugy élményt je- at írásai. Előadásá- a zsidó nép lelkét sapáson és üldözé- optimizmust, mely egésznek, az egyet- i. Ezzel szembeállí- ti népének pesszi- mi töredékekből is- ifogás a világot és erők — kegyetlen nak látja. S nincs lést keresni a pillá- sef a zsidók vándor- t évezred alatt tet- zás keletről nyugat- sors és a vendég- ostora tízte őket. rtalanság és otthon- a hazatérés boldog- ni. Bató József át- s a zsidó sors meg- ly hatást váltott ki zog Sándor magas tt Palesztina és az A kiváló előadó a , a cionista szem- a meg a nagy kér- elő teljes erejéből otthon megteremté- z angolok lassu és ásáraa, amely nem zichéjét, a zsidóság politikáját. A cio- k visszavándorlása ag, mely nem fegy- tal, kitartással, hit- magának hazát, — yózni s az égi Jeru- énk lesz: vagyis a y meg fogja tudni elő zsidók jogait. cásán keresztül a rtek ebbe a kétség- (H. L.)

cius 1-én Dr. Spira elyen a háziasszony a el a „Zsidó öröm” ezatlan sikert ara- ak legjobbjai közé KKL est van előké-

avartz Menyhérté an. Nívós ünnepélyt országosan ismert leány-internátus a növendékei ezzel a zték azt a nagyszá- helyet az internátus la, Hausmann Man- Reich Kató, Grtú el Magda, Wolf Ol- ri, Rosenberg Éva, ella, Klein Magda, Mirjam, Rubin Éva, Fried Anna, Nissel miedt Judit és Éva, Goldberger Sári, ts Olga, Moskovits va szereplők. Főren- atanárnő. Stern Má- álmán Éva bentlakó özske bejáró tornata- nitotta be, rendezők e voltak. Az előadást zték be, a zsufolási- sége lelkesen ünne- ségét, a rendezőket

A hosszú idő óta direktor ha be aka- logikus sorrendben Lloyd Clubban meg- kell jelentést tan- és szellemes prog- est aratott. Az Ele- számainak előadói a Nobel Sándor vezér- ta, Rosenfeld Rezsín vat, Rosenfeld Sán- Annus napi hírek. bl Bözsi bridge-sa- r orvosi melléklet, belki klinika, Löw- Kugler Zsigmondné 26-án Dr. Weisz Ar- melyen Fleischer s előadást a „Zsidó megalakításáról és melyek azt életre- tfreundésél. Morei Judische Wanderun- l-én Dr. Biskernéni Dr. Brisker az Adar március 18-án Ver- ésen Reiter Lunka a 25-én Gross Lilynél inger trilógiának ké- tott ismertetést.

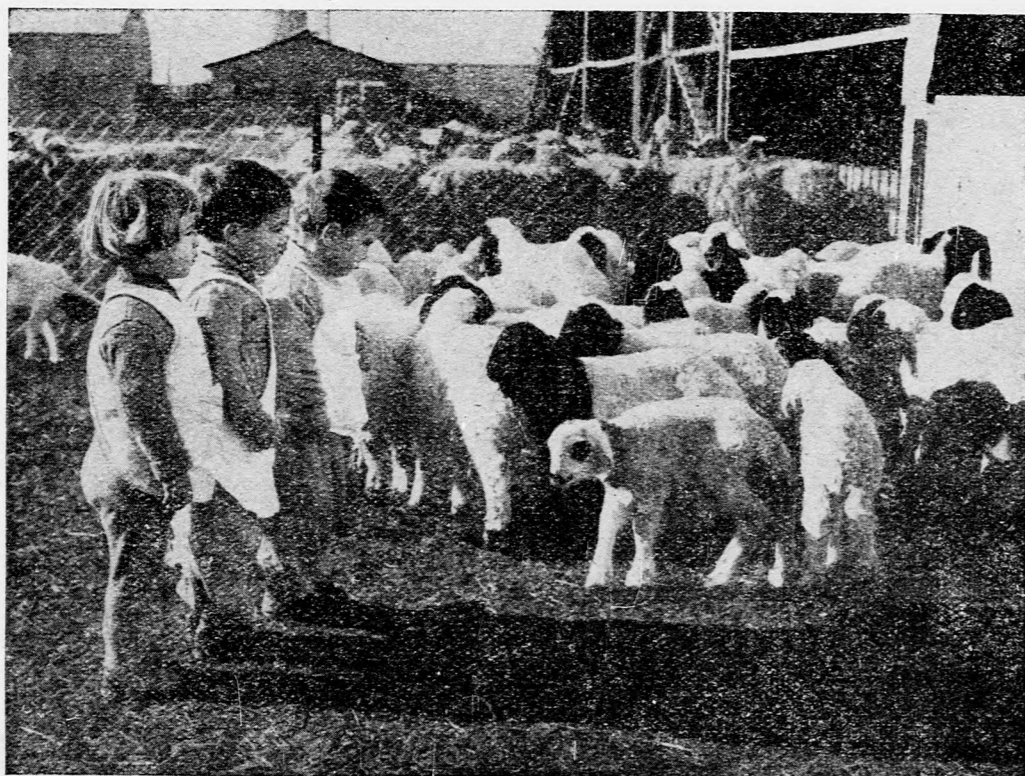
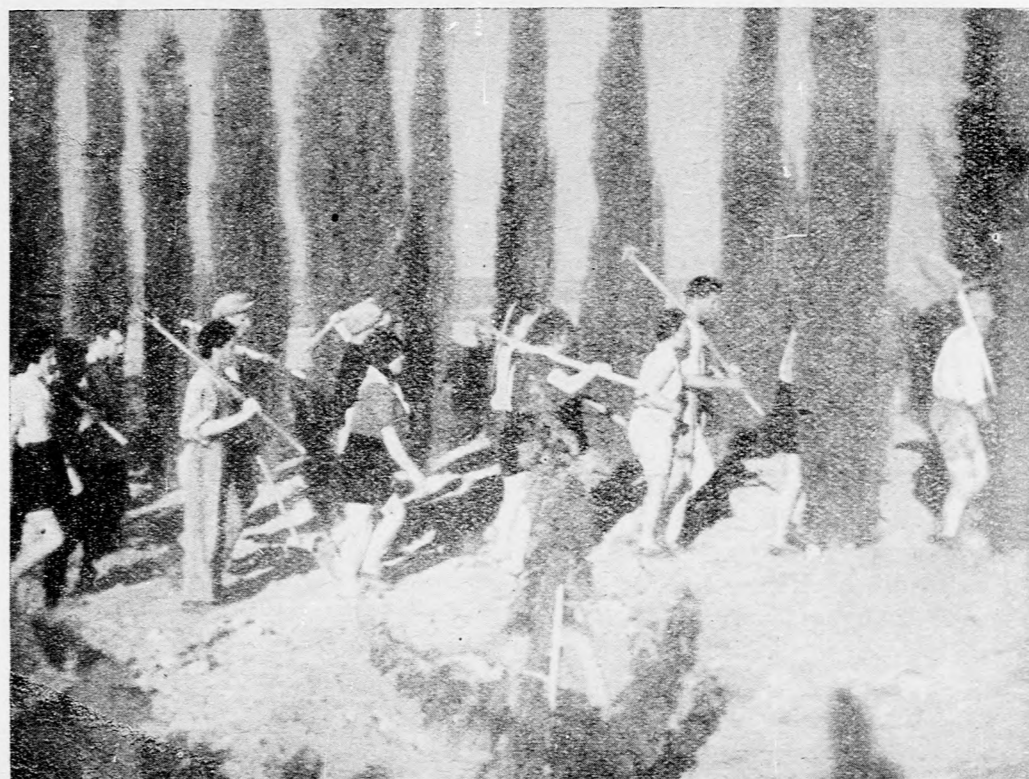
AZ IGÉRET FÖLDJE

Képek a Keren Hajjeszód nagy Palesztina hangosfilmjéből

Leó Hermann, a film alkotója nyilatkozik művéről

— Pár héttel azelőtt, mielőtt mint a film „produktív vezetője” fotografusaimat az országon keresztül-kasul vezetni kezdtem, egy alkalommal Leib Jaffeval és egy több mint 150 délafrikai zsidóból álló csoporttal az Emekbe utaztam. Bemutattuk nekik az Országot és a Keren Hajjeszód teljesítményeit. Déli pihenőt Gevah kvucában tartottunk és a nagy teremben ott állottak a virágokkal díszített és hófehéren terített asztalok és összes utitársainkat friss paradicsommal, sajttal, kenyérrrel, vajjal, sok gyümöccsel és végül teával vendégeltük meg. A beszédek, amelyeket úgy mi, mint a délafrikai vendégek tartottak, nem voltak hosszúak és utánuk alig szakadt vége a különböző héber daloknak. Szóval minden szépen sikerült. Egy Johannesburgból származó hölgy különösen lelkesedett és egészen bizalmasan megkérdezte, hogy ennek a kitűnő ebédnek a költségét a kvuca, vagy a Keren Hajjeszód fizette-e. Megnyugtattam őt azzal a válasszal, hogy a vendéglátás a Keren Hajjeszódnak mindössze 12—13.000 fontjába kerül. Ezt a történetet elmeséltem egyszer Newyorkban is, amidőn filmszakkörökben is, természetesen egész bizalmasan. „Az ígélet földje” produktívköltségei iránt megkérdeztek. Azt válaszoltam, hogy a film a Keren Hajjeszódnak mintegy 50.000 fontjába került és barátaim és én, a hatalmas előmunkálatoktól eltekintve, mintegy 15 évig dolgoztunk rajta. Így tehát a film nemcsak felvételeiben, de szellemében, felépítésének ritmusában és tartalmának dinamikájában is szorosan egybekapcsolódik a Keren Hajjeszód 15 éves történetével. A film nemcsak számadás és bizonyíték mindarról, amit végeztünk és teremtettünk, de az az erő hívta életre, melynek a Keren Hajjeszód grandiózus művét is köszönhetjük és amelynek sikeréről és teljesítményeiről most a világnak mind a négy sarkán élő munkatársaink beszámolót, hirt hallanak. A Keren Hajjeszód művét nemcsak mint kolonizációs teljesítményt kell értékelnünk. Mindaz, amit építettünk, a zsidó nép évezredek vágyainak nagy háttérén nőtt magasra és a legkisebb teljesítmény is, mely a siker eléréséhez hozzájárul, szoros kapcsolatot képez a múlt és a jövő, a történelmi mélység és mozgalmunk céljai között. Ugy érzem, hogy ebben az értelemben időbeli mélységbe nyulik vissza a film és ez az, ami művünket más eredmények előtt kitünteti, melyeknek története csak a felületet tükrözteti vissza. A filmből nem hiányzik a kapcsolat az ország életének nemzsidó momentumaihoz sem. A cionista akarat és a cionista teljesítmények csak úgy élhetnek előttünk világosan, ha az arab szomszéd életét is megismerjük, napi munkájában és megszokott ima-szövegén és ha Palesztinának a keresztény világ előtti jelentőségére is emlékezünk.

Igy válik a film zsidók és nemzsidók számára is élménnyé és valósággá, beszámolóvá és az országépítő munka eredményeinek nagy hirdetőjévé és így lesz „az ígélet földjéből” a „teljesülés földje”, — otthon, menedék, új élet és a zsidó jövő szent apoteozisa.



CLUJON április 1., 2. és 3-án délután 5 órától a ROYAL-MOZGÓBAN

VASÁRNAP, 193

HIL

— A török köztársaság elnöke, Mustafa Kemal Atatürk, a romániai Bukarestben. Boyan Afet kisasszony, a romániai társasági elnök fogadta a török elnököt. A romániai társasági elnök fogadta a török elnököt. A romániai társasági elnök fogadta a török elnököt.

Szakképzett, gy...

likör

keresünk. Ajánla...

COF LIKÖR

Cluj, Str.

— Német származású nem vehetnek részt a választásokon. Német állampolgárok nem vehetnek részt a választásokon. Német állampolgárok nem vehetnek részt a választásokon.

— A gyomorfájás, a gyomorégés, a hasi fájdalom, a rossz emésztés, a fehéreség, a fülzugás, a halvány arcvetlenség a természetellenes erüv víz használata által okozott. A gyomorfájás, a gyomorégés, a hasi fájdalom, a rossz emésztés, a fehéreség, a fülzugás, a halvány arcvetlenség a természetellenes erüv víz használata által okozott.

— Baj van a kvargit exporttal. A kvargit exporttal van baj. A kvargit exporttal van baj. A kvargit exporttal van baj. A kvargit exporttal van baj.

fűsz

u. m. cukor, stb., valamint olcsóbb

Léb
CLUJ.

HIREK

— A török köztársasági elnök fogadott leánya Bucurestiben. Bucurestiből jelentik: Boyan Afet kisasszony, Ataturk török köztársasági elnök fogadott leánya tegnap Bucurestibe érkezett és az Athene Palace szálló egyik apartamentjében szállt meg. Egy barátja és komornája kíséretében utazik az előkelő hölgy, aki ma meglátogatta a főváros nevezetességeit, este pedig Constantába utazott, ahol hajóra száll Sztambul felé.

Szakképzett, gyakorlattal és autorizációval rendelkező

Likőrmestert

keresünk. Ajánlatokat eddigi működés megjelölésével és referenciákkal kérünk.

CORVIN LIKŐRGYÁR

Cluj, Str. Bucovina 28.

— Német származású román állampolgárok nem vehetnek részt a népszavazáson. Bucurestiből jelentik: Német származású román állampolgárok nem vehetnek részt az Aliminin német hajón vasárnap tartandó szavazáson. Csakis német állampolgárok szavazhatnak. A bucuresti német követ tegnap Constantába utazott, ahol a szavazás funkcióját intézni fogja.

— A gyomorfájás, gyomorvadás, bélsárgaság, alhasi vérzés, nagyfokú erjedés, rossz emésztés, fehér nyelvtücsök, kábultság, fülzúgás, halvány arcszín, migrén, kedvetlenség a természetes „Ferencz József” keserűviz használata által igen sok esetben hamarosan elmúlik. Az orvosi világ azért nyilatkozik a legnagyobb elismeréssel a magyar Ferencz József vizről, mert hatása izgékony bélnedvesítő egyéneknek is megbízható és rendkívül enyhe.

— Baj van a kvargli körül. Prágából jelentik: Sulyos kvargliválságról adnak hírt a csehszlovák lapok. Sajnálatos állapotba került a kvargli világválság elérte már a kvarglit is, ezt a feltűnő sajtókülönlegességet, melyet emberemlékezet óta Olmützben gyártanak. Hat évvel ezelőtt még évi 16 millió csehszlovák kvarglit exportáltak Ausztriába és hatalmas tömegekben ment az érdekes illatú sajt Németországba, Lengyelországba és Franciaországba is. Ezek a piacok teljesen elveszték a kvargli számára, részben azért, mert a külföldi gyárak is berendezkedtek kvargli készítésére és cikkeiket ugyanezzel a névvel jelölték. Az olmützi kvarglitemelők emiatt az orrukát fintorgatják, ami érthető is. Most a dolog nemzetközi rendezését követelik: védelmet kérnek a kvargli névnek, azt akarják, hogy külföldi készítmény ne viselhesse ezt a nevet. Valami szaglik tehát a kvargli körül, de az olmütziek remélik, hogy hamarosan sikerül ebben a kérdésben tiszta légkört teremteni.

של פסח

Husvétl

fűszeráru

u. m. cukor, kávé, bormazsola, stb., valamint 80%-os ecetsav a legolcsóbb napi árban kapható

Léb Fivérek

CLUJ. Telefon: 4-71.

— A második török öt éves terv. Az illetékes török köröket most foglalokztatja a második öt éves terv, melynek végcélja Törökország további iparosításának felépítése. Pontos háromszorosát teszi ki a második öt éves terv megvalósításának összköltsége annak az árnak, amibe az első öt éves terv kivitelezése került. A második öt éves terv részletei a következők: 1. Anatólia vilámlósítása; 2. Az ipari önellátás céljaira épült gyárépítések fokozása; a) szövődéák, b) textilgyárak, c) cukorgyárak, d) üvegyárak, e) bőrgyárak, f) kohók és acélművek, g) a több mint 1000 kilométeres vasuti hálózatnak többszáz kilométerrel való kiterjesztése, h) kikötők korszerűsítése, i) raktárházak, silók stb. építése, j) a török kereskedelmi flotta felújítása.

— Sürgős felhívás az orvosokhoz. A cluji Colegiul Medical elnöksége a legsürgősebben felszólítja a fenti Colegiul-hoz tartozó orvosdoktorokat, hogy az alább felsorolt adatokat 3 napon belül a kamara elnökségének egy levelező lapon, saját érdekükben bejelentik. A szükséges adatok a következők: 1. Születés helye és éve. 2. Katonai szolgálat beosztása. 3. Cexcul de recrutare, amelyhez tartozik. 4. Rangja a hadseregben. — Cimzés: Colegiul Medical, Cluj, Clinica Dermato-Venerică. Prof. Tătaru s. k. a Colegiul elnöke.

— MEGJELENT a „PALESZTINAI UJ HÉBER KÖLTŐK ANTHOLÓGIÁJA”. Hosszu előkészület után s az erdélyi zsidó közönség közömbösségének ellenére a mai napon a „Pharos” kiadásában elhunyt a sajtót az új palesztinai héber költők anthológiája „Az új palesztinai líra” címmel, Adler Hubert kitűnő magyar fordításában, Barzilay István mélyreható tanulmányával. Ez a könyv, mely minden tulus nélkül az erdélyi zsidó könyvpiac első és igazi eseménye, csak igen korlátolt számban jelent meg. Eppen ezért, aki be akarja szerezni, helyesen teszi, ha az Uj Kelet kiadóhivatala utján megrendeli utánvét mellett. Ára megrendelőnek 100 lej helyett 85 lej. A könyv részletes ismertetésére és kritikájára egyik közéleti számunkban visszatérünk. Az előfizetők a jövő hét folyamán kapják meg példányaikat.

OLCSÓ
LELTÁRI
ÁRAK
CONSTRUCTIO
P. UNIRII 31.

— Egy argentinai mérnök szenzációse találománya a repülőgépek lezuhantatására. Buenos Ayresből jelentik: Egy argentinai mérnök olyan eljárást talált fel, amely megakadályozza, hogy repülőgépek repüljenek az ország területére és bombázzák annak városait. Láthatatlan robbanóanyag a összes repülőgépeket, amelyek át akarnak repülni, lezuhantatja.

— Irodalmi törvényszék Sft.-Gheorghen. Csütörtökön este nagy számban gyűlt össze a város zsidóságának színe-java a hitközségi tanácssteremben, mely alkalommal először volt része a ma mindinkább tért hódító irodalmi vitában. Ez alkalommal a Hanoar-Hacioni helyi csoportjának rendezésében tartottak vitát Körber Lili: Ruth és a Harmadik Birodalom c. műve fölött. A könyvet Herskovits Tamár (Brasov) chaluca ismertette, majd Nussbaum Smule (Oradea), központi delegátus, az ügyész szerepében ostromozta a hasonló Ruthok kiközösítését a zsidó társadalomból. Füredi Jehuda (Brasov) chaluca a védelem képviselőjében kelt védelmére a gyenge Ruthoknak, akik nem voltak képesek szembeszállani a mai nehéz helyzet adta körülményekkel. Mindkét ifju teljes felkészültségéről és előadókészségéről tett bizonyosságot, helyenként nem egyszer a vád és védelem sulyos összecsapásával adva alkalmat a vitára. Az elnöki tisztet Farkas József látta el hozzáértéssel, míg a zsüri tagjai dr. Pollák Béláné, Silberstein Izsóné, dr. Kun József és Mandl Lajos voltak. F. L.



KOPROL adagolása igen könnyű: kisebb gyermekek számára negyed, nagyobbaknak fél pasztilla elegendő.

KOPROL az ideális HASHAJTÓ!

Csak kevés hashajtó felel meg azoknak a követelményeknek, amelyeket az orvostudomány a jó hashajtótól elvár. A jó hashajtó mindenek előtt biztos hatású legyen, ne okozzon görcsöket, hatása legyen enyhe, de biztos. Ize kellemes kell legyen, hogy szedése ne okozzon még gyermekeknek sem nehézséget. Mindezen követelményeknek ideálisan felel meg a KOPROL csokoládépasztilla, amelyet gyermekek, felnőttek egyaránt szívesen szednek.

KOPROL

— 363 milliomos van Magyarországon. Budapestről jelentik: Megállapítások szerint Magyarországon 363 milliomos van, köztük legtöbbnek földbirtokosok, számszerint 211, a legtöbb vagyonnal rendelkező földbirtokos 54 millió pengő után fizet adót. Ház tulajdonosok között 76 milliomos van, míg a gyárosoknak csak 2.3 százaléka milliomos.

Hölgyek!

Exkluzívítások: sálakban, övekben, zsabókban és gombokban. Harisnya- és rövidáru.

„JOLIE”-nál

Memorandumul 4.

— Enyve ragadt az oroszlan. Egészen szokatlan oroszlan történetéről érkezik hír Dél-Afrikából. A város közelében lakó egyik farmer enyvföldet állított fel és az egyik éjjel több hatalmas dézsa enyvvet tett ki a szabadba, hogy az leülepedjék. Az enyv szaga odacsalt egy nőstényoroszlánt, amely beugrott az egyik dézsába és bentragadt a még meleg enyvben. Az oroszlan kiugrott ugyan a dézsából, de alig tudott pár métert menni, vigasztalanul odaragadt a földhöz. Másnap ketrebe zárták és Johannesburgba szállították, de utközben kimult. Kiderült, hogy sokat evett közben az enyvből és ez azután véget velt.

— Házasság. Fischer Ius, Targu-Mures és Süszmann Sándor, Diciosánmartin, f. hó 24-én Targu-Muresen házasságot kötöttek. Minden külön értesítés helyett.

— Orvosi szakülés. A „Paul Ehrlich Orvostudományi Egyesület” f. hó 26-án tartotta 91-ik szakülését, melyen az ülés elnöki tisztét dr. Weisz Fülöp töltötte be. Dr. Heller József: „Oriási petefészekdaganat operációját és gyógyult esete” címen tartott érdekes előadást és bemutatta a hatalmas nagyságot elért petefészekdaganatot, amelynek operatív eltávolítása után a fiatal lánybeteg visszanyerte egészségét. Dr. Farkas Imre: „Icterus haemolyticus” címen egy ritka betegség esetét ismerteti. Egy 25 éves férjbeteg bajának felismerése komplikált vizsgálatok igénybevételével volt csak lehetséges. A korforma helyes megállapítása megjelelte a gyógyszeres kezelést követő és dr. Róth magántanár által elvégzett lépkirítási műtét a végleges gyógyulást kilavásba helyezte. Farkas dr. nagy korületekintésével és legikus okfejtésével felépített előadását rendkívül érdeklődés kísérte. Dr. Herskovits Lázló röntgenológus tartja meg ezután értekes előadást „A chronikus appendicitis Röntgen-diagnosztikája” címen. Vétített képekkel illusztrált értekezésében arról az oriási haladásról számol be, amelyet a vakbél-féregnyulvány Röntgen-diagnosztikájának terén az orvostudomány az utolsó pár évben megtett. Rövid egy évtizeddel ezelőtt még szinte terra incognita volt a vakbél röntgenvizsgálata, ma már kis célzott felvételek segítségével pontosan lefényképezük a féregnyulványt. Ezek a felvételek tiszta képet nyújtanak a féregnyulvány helyzetéről és funkcionális állapotáról, melyek az operatív műtét javallatának felállításánál és a műtét végrehajtásánál felbecsülhetetlen gyakorlati jelentőséggel bírnak. A kiváló pedagógiai készséggel és tudományos felkészültséggel megállapozott előadást a hallgatóság általános tetszéssel fogadta. dr. k—6.

— A népesedési hivatal felhívása. A rendőrfőfektura népesedési hivatala tudatja, hogy a hivatalban több, mint ezer cselédkönyv van, amelyeket eddig nem vettek át. Minthogy a költségvetési év március 31-én véget ér, figyelmezteti a munkaadókat, hogy a cselédek bejelentésének elmulasztásáért ezer lej pénzbüntetés fogja érn azokat, akik a bejelentési kötelezettséget elmulasztják.

— Makacs fejfájásnál biztos segítség a Beretvás pasztilla.

— A „Goldmark” Filharmoniai Társaság értesíti tagjait, hogy hétfő helyett, kivételesen kedden, f. hó 31-én este 9 órakor tart összpóbat a megszokott helyen, amikor a közeledő koncert érdekében, a tagok pontos megjelenését kéri.

A modern sebészet a sebkezelésben tartózkodik olyan dezinficiensektől, amelyek káros hatást fejtenek a szervezet szöveteire. Eppen ezért három éve a „Periott” szájvizet és fogpépet használnom és rendeltem egy szájműték után, mint állandó használatra, mert ezen készítmények nem tartalmaznak káros dezinficienseket, sőt biochemikusak. Tapasztalataim a lehető legjobbak, a fogak romlását megakadályozzák. A legújabb készítmények ize is kiváló. Dr. Mátyás Mátyás, a „Park” szanatórium igazgatója.

— A sánnicolaulmari főrabbi gyászja. Sulyos csapás érte dr. Feldmann Sámuel, köztisztviselőben álló sánnicolaulmari főrabbit és családját, amennyiben szép reményekre jogosított Sali fia, az oradeai felső kereskedelmi iskola II. éves kiváló növendéke, ifju életének 16-ik évében, f. hó 22-én, pár napi betegség után, Oradean elhunyt. Temetése f. hó 23-án d. e. 10 órakor ment végbe Oradean, oriási részvét mellett. Végtesztességén a felsőkereskedelmi iskola tantestülete és növendékei teljes számban jelentek meg és szem nem maradt szárazon, midőn a megboldogult édesapja gyászbeszéd kíséretében bucsúzott el legidősebb gyermekétől. A sánnicolaulmari izr. hitközséget a temetésen Lederer Gyula és Schlesinger Ernő képviselték.

fejfájás ellen Beretvás pasztilla!

— Háromszázhuszonnégyen léptek ki egyszerre a Brătianu György pártjából. Bucurestiből jelentik: A Tempo értesülése szerint a georgista párt bucuresti „fekete” kerületi szervezetének 324 tagja kilépett ea pártból azzal az indoklással, hogy a párt új programja elvesztette kezdetben demokratikus jellegét.

— A Romániai Népkisebbségi Ujságírószervezet helyicsoportja ma, vasárnap, március 29-én délelőtt 11 órakor tartja közgyűlését az Ujságíróklub helyiségében. A rendezet tagok pontos megjelenését kérjük. Tárgysorozat: 1. Elmőki beszámoló. 2. Tisztújítás. 3. Tagfelvétel.

A Vivó Club-ban vasárnap

Ma! délután: 5 órai tea táncsal Ma! este: nagy ingyen tombola!

Felülmulhatatlan, pazar nyereménytárgyak!!

UJ KELET *Legújabb hírek*

Mihalache politikai pályafutása legnagyobb beszédét mondotta el a nemzeti parasztpárt végrehajtóbizottsági ülésén

Intranzingensen beszélt alkotmányos monarchiáról és szabad kézzel való kormányzásról, de magatartása tiszteletteljes volt minden irányban

Maniu fenntartotta akciószabadságát, de barátait a pártprogram követésére szólította fel

Bucuresti, március 28. (Az Uj Kelet tud.) Ma délelőtt tíz órakor Bucurestiben kezdődött a nemzeti parasztpárt nagy érdeklődéssel várt végrehajtóbizottsági ülése. Ennek az ülésnek tudvaleg az lett volna a hivatása, hogy összhangot teremtsen Maniu és Mihalache között. Már hetekkel ezelőtt a párt egyes vezetői mindent elkövettek, hogy a két pártvezér koncepcióját közelebb hozzák egymáshoz. Közvetlenül az ülést megelőzően, tegnap este Mihalache lakásán bizalmas megbeszélés volt, amely este 11 óráig tartott. A fővárosi lapok híradása szerint a bizalmas megbeszélésen Mihalache, Maniu is fenntartották eredeti álláspontjukat. A két pártvezér taktikai felfogása között Lupu és Popovici igyekeztek közvetíteni. Ennek ellenére azonban az értekezlet eredménye nem volt kielégítő, de a hírt hozta a hír szerint ahhoz, hogy a mai végrehajtóbizottsági ülésen a helyzetet tisztázzák lehessen.

A Mihalache lakásán tartott bizalmas értekezlet után a pártvezérek Mihalache, Maniu és Popovici Mihály átvonultak a Modern étterembe, ahol az erdélyi képviselők rendeztek bankettet tiszteletükre.

„Nekem jogom van másképp látni a helyzetet“

A Modern étteremben vacsora közben Maniu beszédét intézett barátaihoz és többek között ezeket mondotta:

— Ne próbáljatok nehézségeket okozni a pártnak. Legyetek felegyelmesebbek. Maradjatok a vezetők mellett és ne hanyagoljátok semmit sem, ami a pártkeretek erősítésére szolgálhat. Nekem megvan a jogom, hogy másképpen lássam a helyzetet, és másképpen cselekedjem majd, amikor az idő erre alkalmasnak találom. Nektek azonban azon az uton kell haladnotok, amelyen a többiek járnak. Nem követelem senkitől, hogy velem jöjjen.

A vacsora egyébként igen emelkedett szellemben egészen a késő éjjeli órákig tartott. Az erdélyi képviselők már korán reggel összegyűltek a Bulvárd szálló márványtermében, ahol Maniu nagy politikai expozé tartott és kifejtette álláspontját a helyzetről.

— Követni fogjátok a párt programját — mondotta beszéde végén Maniu — **mig én fenntartom akciószabadságomat.**

Délelőtt 9 óra felé kezdtek összegyűlni a delegátusok a párt végrehajtóbizottsági ülésére. Az eközött érkezett meg Madgearu, a párt főtitkára. Délelőtt 10 órakor megérkezett Maniu és Mihalache is, mire kezdődött az értekezlet, amelyen a végrehajtóbizottsági tagokon kívül 105 vidéki szervezet elnöke is jelen volt.

Mihalache nagy beszéde

Az értekezletet Mihalache nyitotta meg, akit az értekezlet résztvevői nagy ovációkban részesítettek. Mihalache hatalmas beszédét tartott. Bár a résztvevők általában diszkréciával kezelik a történeteket, annyi mégis nyilvánosságra jutott, hogy Mihalache karrierje egyik legnagyobb szónoklatát tartotta ez alkalommal. Beszédének majdnem mindegyik mondatát frenetikus taps fogadta. Előadta, hogyan fejlődtek az események november 14-től a mai napig. Mihalache intranzingensen mutakozott a pártprogram kérdésében, de magatartása tiszteletteljes volt

együttal minden irányban. Kijelentette, hogy pártja mélyen át van hatva az alkotmányos monarchia elvénél szükségessé, egy valóban alkotmányos kormányzás szükségétől, amely szabad kezekkel és teljes felelősséggel kormányozhat. Ami a Tatarescu-kormányt illeti, a nemzeti parasztpárt erőfeszítései kampányt indít ennek megbuktatására. Ezután szigorú

kritika alá vette a jobboldali pártokat, amelyek — tudva vagy nem tudva — Németország kezére játszanak ebben, az országra nézve oly rendkívül nehéz pillanatokban is. A nemzeti parasztpárt át van hatva a nemzeti érzéstől, de konstruktív nacionalizmust akar és nem parádé-nacionalizmust üres szavakkal.

Az igazságügyminiszter elutasította a Hauptmann kivégzésének újabb elhalasztására vonatkozó kérvényt

Trenton, március 28. (Rador). Az igazságügyminiszter elutasította a Hauptmann kivégzésének újabb elhalasztására benyújtott kérvényt. Ezzel szemben Fischer ügyvéd,

Hauptmann egyik védője kijelentette, hogy új bizonyítékok vannak a kezében és perújítást fog kérni, ha Hauptmann kegyelmi kérvényét elutasítják.

Ma, vasárnap a Royal Mozgóban: 2 NAGY SLÁGERFILM 1 HELYÉRE

I. Kaland a bécsi udvarban. Premier. Fősz.: Nagy Kató. II. Antonia. Fősz.: Marcelle Chantal. — Vasárnap délelőtt 11 órakor nagy matiné: I. A fehér törzsfőnök, fősz.: Georg O'Brien. II. Megmozdul a világ főszereplők: Madeleine Carroll, Franchot Tone

A szenátus elhatározta, hogy Sándor József beszédének egyes részeit törli a Monitorul Oficialból

Gyárfás Elemér filippikája a földgáz törvény ellen. A kamarában megszavazták az aviatikai törvényt

Bucuresti, március 28. A kamara szobában délelőtt tartott ülésén Sándor József nemzeti parasztpárti kérdést, hogy a jelen ülésszakban sor kerül-e a szerezési törvényekről szóló törvényjavaslatra?

Saveanu elnök ígérően válaszolt.

Ezután Radu Lascu gheorghista beszélt a költségvetéshez. Támadja a kormány pénzügyi politikáját, rámutatva annak hibáira. Kifogásolja, hogy a hadikárosultak, állami szállítók, nyugdíjasok és tisztviselők, sőt azok is, akik az állammal közpénzbiztosítókot tettek letétbe, bónókat kaptak, amelyeknek értéke jóval alacsonyabb. A költségvetési egyensúly csak papíron fog létezni. A végrehajtók könyörületlenek és kegyetlenek.

Ezután vita nélkül megszavazták az aviatikai alap létesítéséről szóló törvényt.

a hivatalos lapból, miután nincsen házszabályszerű bizottságunk, amely elé állíthatnók.

Dimitriu elnök: A szólásszabadság elve alapján nem járulok hozzá Damian javaslatához.

A szenátus az elnöki javaslatot teszi magáévá.

Ezután a földgázjavaslatot tárgyalták.

Gyárfás Elemér filippikája a földgáz törvény ellen

Ramniceanu előadó után Gyárfás Elemér szólalt fel. Rámutat arra, hogy a földgáz egyike az ország legnagyobb kincseinek, amelynek értéke csillagászati számokig terjed. 515 négyzetkilométer területen 10 milliárd köbméter földgázunk van mintegy ötbillió lej értékben. A gázt 70—120 baniért árusítják. Ebből az államnak évente tízmilliónyi haszna van, a gáz legnagyobb része azonban a helytelen és rossz gazdálkodás miatt kihasználatlan marad.

Ennek oka az, hogy ezt a mérhetetlen gazdagságot olyan emberek kezébe adták, akik diktátoroknak képzelik magukat, mint Motas vezérigazgató, aki kezdettől fogva nem tartotta be az iparvállalatokkal kötött megállapodásokat és azokat tönkretette, miáltal lehetetlenné tette újabb iparvállalatok létesítését ezen a vidéken. A földgázfogyasztó közönséggel szemben is diktatori és brutális módon jár el a szulott egységeket számít fel. Madgearu annak idején meggyőződött minderről és annak a monopoltörvénynek se-

gíttségével, amit a most benyújtott javaslat hatályon kívül akar helyezni, lépésről-lépésre visszazoritotta Motasékát vagy legalább is megfékezte. Amikor Madgearu törvényét megszavazták, megmondottam volt, hogy Madgearunak nem lesz ereje ezt a törvényt alkalmazni. Sajnos, igazam volt. Motas egyes idegének bepereltette az államot és megakadályozta a nemzeti parasztpárti törvény végrehajtását. Pedig a Madgearu-törvény a kizsákmányolt fogyasztók védelmére. Önök ezzel a mostani törvénnyel be akarják tenni a fogyasztók száját, de hiába. A javaslatot nem fogadom el.

Afework, Abesszinia volt római követe nem tárgyal Olaszországgal a béke ügyében

Addis-Abeba, március 28. (Rador). Afework, Abesszinia volt római követe, ma visszaérkezett Dzsibutiból. Ezzel cáfolatot nyert az a hír, hogy Afeworknak megbízatása volt közvetlen tárgyalásokat kezdeni Olaszországgal a konfliktus elsimítása érdekében. Olasz illetékes körök megcáfolják, hogy olasz repülőkből bombázták Gondar városát és a gubai svéd tábori kórházat.

Hivatalos abesszin jelentés szerint Quoran és Qualdia bombázása alkalmával két olasz repülőgépet lelőttek.

Antoinette monacói hercegnő Párizsba menekült nagyapjához, mert nem akart tovább apjának maradni

Monaco, március 28. (Rador). A monacói kormány a következő kommunikékét közli: „Alapok hiradásaival szemben, amelyek szerint Pierre-herceg, a monacói trónörökös férje, panaszt nyújtott be az ügyészséghez II. Lajos montekarlói uralkodó herceg ellen, gyermekeinek elrablása miatt. A tényállás az, hogy Antoniette hercegnő, Pierre herceg leánya, nem akart tovább apjával maradni és ezért a párizsi monacói követségre menekült, kérvény nagyapjának, II. Lajosnak védelmét. Nincs szó gyermekrablásról, hanem csupán törvényes intézkedésről.“

Turisztikai bélyeg vasúti és autobus jegyekre

Bucuresti, március 28. Az új turisztikai törvény alapján április 1-től kezdve az új vasúti tarifa életbeléptetéséig minden a belvárosi forgalomban érvényes vasúti jegynél, az autobusjegyeknél és a gyorsvonatok pótkjegyeinél is 2 százalékos külön turisztikai illetéket fognak felszámítani az eddigi árhoz.

Felemelik a cukor illetékét?

Bucuresti, március 28. Egyes lapok szerint a cukor fogyasztási illetékét felemelik. A kamara pénzügyi bizottsága ezt megcáfolja.

Ujra súlyosan megbetegedett Trotzkij

Oslo, március 28. (Rador). Trotzkij újból súlyosan megbetegedett maláriában, amit még szibériai internáltsága alatt szerzett. Betegsége miatt vidéki lakásáról Oslóba kellett jönnie, hogy orvosi kezelésben részesüljön.

FRATERNITAS Könyv- és Lapkiadó B. E. ajomása Cluj, Strada Baron L. Pop 18. Telefonszám: 8-61.

CENZURAT

„Le fogjuk háboruk el“

Hitler egy

Berlin, március 30. Németországban az utótt terrorveszélyek propagandával vég amelyet Hitler külpo békesszándékainak igé Mint előrelátható vo séget“ kapott, mert ban ezt a többséget szerezhet. Ahogyan mok igen találóan je népszavazás az igaz paródiája volt, amely nem csupán egy m hajszolt tömeg letar Flandin francia a k népszavazással egyi más beszédeben világ metországi népszav amely nem akar má fondorlatos megtevé célok álcázására.

A népszavazás leza német hivatalos távil ki, amely szerint a 35 németországi 44 millió 952 ezer 4 választó közül 54 adta le szavazatát, választó nem szava tára 44 millió 409 e szavazatát, mig e szavaztak, mig e százalékos többség 89.96 százalé A választással kapo talos jelentések kiem 4 óráig a választók 9 vázatát. A náci ifju páros osztagai trombi a népet, hogy siesse akik leszávaztak, feh ler és Göbbels vasár vissza Kölnből és Po Az átutazók számára tak fel szavazóurnák kor Hitler megjelent kelyén, mely előtt a tette.

Bár a szavazás ere vazás kiírása pillana séges, a náci szajtó eredményét arra, hog nezza a Führert és r berg a Völkischer Be got Hitlerrel azonosít nemzeti kincseként zás szerinte bebizonyi a parasztok egy en mellett. A világnak s az egységével, amelye son a németiség mut lamferfiu sem érezhet Rosenber — annyira löjének, mint Hitler. nép imponálóan vála ujra a Führert illeti

A kritikai álláspor természetesen sokkal a valósághoz sokkal a tegnapi németorszá nyét. A legtöbb franc petés nélkül veszi tud szavazás eredményét. rendkívüli propaganda

Egyetemi tanárok megállapítása szerint

„Dixádi víz“
amely a gyomor, bél, epehólyag és
gyomorégési fájdalmak ellen a legjobb,
mert használata enyhén, biztosan és
mindig kellemesen hat. Kapható mind
Clujj lerakat: Vitronia Rt. Calea
Regale Ferdinand 22.